

មាតិកា

សារពីលោកអគ្គនាយកប្រតិបត្តិ	2
ទស្សនៈវិស័យ និងគោលដៅប្រតិបត្តិការ	4
ព័ត៌មានធនាគារ	5
ឧទ្ទេសនាម	6
ទិដ្ឋភាពទូទៅ	6
ផលិតផល និងសេវា	7
រចនាសម្ព័ន្ធ	11
ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	11
គណៈគ្រប់គ្រង	12
របាយការណ៍របស់គណៈគ្រប់គ្រង	13
របាយការណ៍របស់សវនករឯករាជ្យ	20
របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ	22
តារាងតុល្យការ	22
របាយការណ៍លទ្ធផល	23
របាយការណ៍ស្តីពីការប្រែប្រួលក្នុងមូលធន	24
របាយការណ៍ចរន្តសាច់ប្រាក់	25
កំណត់សំគាល់លើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ	26
ព័ត៌មានទំនាក់ទំនង	67



សារពីលោកអគ្គនាយកប្រតិបត្តិ

យោងតាមការចង្អុលបង្ហាញពីនាយករដ្ឋមន្ត្រីវៀតណាម ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម (BIDV) បានបង្ហាញវត្តមានជាផ្លូវការនូវអាជីវកម្ម និងការវិនិយោគរបស់ខ្លួនមកកាន់ប្រទេសកម្ពុជា ចាប់តាំងពីចុងខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ដោយបានរៀបចំពិធីសម្ពោធប្រតិបត្តិការធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី (BIDC) ។

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានដំណើរការជាផ្លូវការនៅដើមខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩ ដោយត្រូវបានបង្កើតតាមរយៈការរៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធជាថ្មីទាំងស្រុងធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ដែលជាធនាគារឯកជនមួយនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា បន្ទាប់មកប្តូរឈ្មោះ និងបង្កើនដើមទុនដល់ ៧០ លានដុល្លារអាមេរិក ដែលក្លាយជាធនាគារពាណិជ្ជកម្មដំបូងជាប់ទីពីរផ្នែកទុនលក្ខន្តិកៈរបស់ប្រទេសកម្ពុជានាពេលបច្ចុប្បន្ន។

គោលបំណងប្រតិបត្តិការសំខាន់ៗរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី គឺភ្ជាប់ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុទីផ្សារ វៀតណាម និងកម្ពុជា ផ្តល់កញ្ចប់សេវាហិរញ្ញវត្ថុឥតខ្ចោះដល់បណ្តាក្រុមហ៊ុនវៀតណាមដែលវិនិយោគក្នុងប្រទេសកម្ពុជា និងវិស័យសេដ្ឋកិច្ចផ្សេងទៀតក្នុងទីផ្សារប្រទេសកម្ពុជា រួមចំណែកអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចប្រទេសកម្ពុជា។

ដោយមានកេរ្តិ៍ឈ្មោះមានស្រាប់របស់ BIDV ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ត្រូវបានស្គាល់យ៉ាងឆាប់រហ័សដោយទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុ និងធនាគារក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ រួមមាននូវបទពិសោធន៍ នីតិវិធី និងបទដ្ឋានតាមកម្រិតអន្តរជាតិ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានពង្រីកយ៉ាងឆាប់រហ័សប្រតិបត្តិការរបស់ខ្លួន តាមគំរូធនាគារបែបទំនើប និងមាននូវសកម្មភាពជំនាញៗ។

សកម្មភាពអាជីវកម្មរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បាននាំឲ្យមានប្រាក់ចំណេញចាប់តាំងពីចុងឆ្នាំ ២០០៩។ ក្រោយពីធ្វើប្រតិបត្តិការរយៈពេល ៨ ខែ ទ្រព្យសកម្មសរុបរបស់ធនាគារកើនដល់ ១៥០ លាន ដុល្លារអាមេរិក ទ្រព្យប្រៀបទៅនឹងពេលបង្កើតព្រមទាំងនឹងកើនឡើងយ៉ាងឆាប់រហ័សនាពេលអនាគតខាងមុខ។

ដើម្បីភ្ជាប់ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុរវាងប្រទេសវៀតណាម និងប្រទេសកម្ពុជាឲ្យមានប្រសិទ្ធភាព ជាពិសេសបណ្តាញទូទាត់ ផ្ទាល់រវាងវៀតណាម និងកម្ពុជា ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានបើកសាខាថ្មីនៅហូជីមិញ កាលពីចុងខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ដោយអំណោយផលដល់ក្រុមហ៊ុនវៀតណាមដែលវិនិយោគ និងធ្វើពាណិជ្ជកម្មនៅក្នុងទីផ្សារប្រទេសកម្ពុជា រួមចំណែកជម្រុញដល់បណ្តាអាជីវកម្មនាំចូល និងនាំចេញ ដូចដែលបានរំពឹងទុកដោយ រដ្ឋាភិបាលប្រទេសទាំងពីរ។

ក្នុងបរិបទនៃវិបត្តិសេដ្ឋកិច្ចជាសកល ប្រទេសកម្ពុជានៅមានស្ថេរភាព និងការអភិវឌ្ឍន៍វិវឌ្ឍន៍ លំហូរទុនក្រៅប្រទេស កំពុងបន្តវិនិយោគក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ សេដ្ឋកិច្ចបានផ្លាស់ប្តូរយ៉ាងខ្លាំង។ ក្រៅពីនេះ វត្តមានរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានផ្តល់ផលវិជ្ជមានដល់ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុ និងរូបិយវត្ថុប្រទេសកម្ពុជា រួមចំណែកបង្កើនប្រតិបត្តិការហិរញ្ញវត្ថុ ដោយធនាគារជាស្នូលនៃការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចប្រទេសកម្ពុជា។ ដោយមានគោលនយោបាយ ត្រឹមត្រូវ និងបត់បែន អាជីវកម្មជាច្រើននៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា បានជ្រើសរើសធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ជាធនាគារចំណេញផ្តល់សេវាទុន និងហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងទៀត ហេតុនេះត្រឹមរយៈពេលខ្លីប៉ុណ្ណោះ អតិថិជនជាច្រើនបានមកកាន់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី។

ដោយមានសក្តានុពលសេដ្ឋកិច្ចរបស់ប្រទេសកម្ពុជា និងមាននូវជោគជ័យរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ភាពនាំមុខរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម ជួយឲ្យធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បន្តស្រាវជ្រាវ និងអភិវឌ្ឍន៍បណ្តាញអនុវត្តយុទ្ធសាស្ត្រ ពង្រីកអាជីវកម្មក្នុងទីផ្សារដ៏មានសក្តានុពលនេះ។



ការបង្កើតធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី សាខាភ្នំពេញ ដែលជាសាខាដំបូងក្នុងទីផ្សារកម្ពុជា បាន បញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ពី ប្រតិបត្តិការរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ដែលកំពុងធ្វើការពង្រីក បណ្តាញ ផ្តល់សេវាយ៉ាងសកម្មសំរាប់ការអភិវឌ្ឍន៍ សេដ្ឋកិច្ចប្រទេសកម្ពុជា បែរឆ្ពោះទៅកាន់អតិថិជន និងគ្រប់បណ្តាវិស័យសេដ្ឋកិច្ច ជាពិសេសបណ្តាក្រុមហ៊ុនរៀនណាមដែលវិនិយោគក្នុង ប្រទេសកម្ពុជា បង្កើតជំហររបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ីជាបណ្តើរៗក្នុងទីផ្សារប្រទេសកម្ពុជា និងរៀបចំលក្ខខណ្ឌ ចាំបាច់ ដើម្បីក្តាប់បានឱកាសវិកចំរើនសេដ្ឋកិច្ចរបស់ប្រទេសកម្ពុជានាពេលខាងមុខ ជាពិសេសពេលដែលទីផ្សារភាគហ៊ុនដំណើរការជា ផ្លូវការ។

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី សូមប្តេជ្ញាចិត្តចំពោះរដ្ឋាភិបាល និងធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាថា ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នឹងធ្វើសមាហរណកម្មយ៉ាងឆាប់រហ័ស និងអភិវឌ្ឍន៍សក្តានុពលរបស់ខ្លួនក្នុងទីផ្សាររបស់ប្រទេសកម្ពុជា រួមចំណែកអភិវឌ្ឍន៍ ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុនិយាយដោយឡែក និងនិយាយជារួម អភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចប្រទេសកម្ពុជា។




ទស្សនៈវិស័យ និង

ទិសដៅប្រតិបត្តិការ

- ជួយអនុវត្តកម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចរបស់ប្រទេសកម្ពុជា ដោយភ្ជាប់ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុរវាងប្រទេសវៀតណាម និងប្រទេសកម្ពុជា។
- ផ្តល់ផលិតផល និងសេវាធនាគារមានគុណភាពខ្ពស់រួមមាន ឥណទាន បញ្ជី ទូទាត់ជាអន្តរជាតិ ហិរញ្ញប្បទានពាណិជ្ជកម្ម ផលិតផល និងសេវាប័ណ្ណ និងផ្សេងៗទៀតសំរាប់ទីផ្សារមូលបត្រដូចជា @Securities ។
- ភ្ជាប់ពាណិជ្ជកម្ម និងសកម្មភាពវិនិយោគទ្វេភាគី ជម្រុញគុណសម្បត្តិប្រកួតប្រជែងនៃបណ្តាអាជីវកម្មក្នុងទីផ្សារទាំងពីរ រួមចំណែកយ៉ាងសកម្មក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ច ពាណិជ្ជកម្ម និងទំនាក់ទំនងវិនិយោគរវាងប្រទេសវៀតណាម និងប្រទេសកម្ពុជា។
- បំពេញតម្រូវការសេវាហិរញ្ញវត្ថុ ជាពិសេសសេវាសាច់ប្រាក់ និងទូទាត់របស់បណ្តាអាជីវកម្ម និងឯកត្តជនវៀតណាម និងកម្ពុជា ផ្តល់ការគាំទ្រហិរញ្ញវត្ថុ និងមូលនិធិរយៈពេលមធ្យមរហូតដល់រយៈពេលវែង ដើម្បីបម្រើជូនដល់សកម្មភាពវិនិយោគរបស់បណ្តាសហគ្រាសក្រុមហ៊ុនគ្រប់គ្រងដោយរដ្ឋ និងបណ្តាអាជីវកម្ម ផ្សេងៗទៀតរបស់បណ្តាប្រទេសទាំងពីរ។
- ធ្វើជាស្ថានភ្ជាប់វិនិយោគិនខ្មែរ និងបណ្តាសហគ្រាសអាជីវកម្មវៀតណាម។ ផ្តល់សេវាច្រើនប្រភេទសម្រាប់គ្រប់ប្រភេទសហគ្រាស រួមទាំងសហគ្រាសប្រទេស និងឯកត្តជនផងដែរ។



ព័ត៌មានធនាគារ

ឈ្មោះ	ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី
ឈ្មោះអក្សរកាត់	BIDC
ទុនលក្ខន្តិកៈ	70 លានដុល្លារអាមេរិក
អសយដ្ឋាន	លេខ 23 ផ្លូវលេខ 114 កែងផ្លូវលេខ 67 សង្កាត់ផ្សារថ្មី 2 ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ប្រទេសកម្ពុជា
ទូរស័ព្ទ	(855-23)210 044
ទូរសារ	(855-23) 220 511
គេហទំព័រ	www.bidc.com.kh
អ៊ីមែល	info@bidc.kh
លេខ SWIFT	IDBCKHPP
ភាគទុនិក	ក្រុមហ៊ុនវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា អាយ.ឌី.ស៊ី.ស៊ី ទុន 100%
ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	លោក Tran Thanh Van
អគ្គនាយកប្រតិបត្តិ	លោក Nguyen Van Hien
លេខអាជ្ញាប័ណ្ណ	លេខ 19
ប្រភេទ	អាជ្ញាប័ណ្ណប្រតិបត្តិការធនាគារ
ក្រុមហ៊ុនសវនកម្ម	ក្រុមហ៊ុន Ernst & Young
រូបសញ្ញា	 Be your side, by your hand



ឧទ្ទេសនាវង

ទិដ្ឋភាពទូទៅ

ឈរលើមូលដ្ឋានការចង្អុលណែនាំ និងការគាំទ្ររួមគ្នា ពីរដ្ឋាភិបាលវៀតណាម និងកម្ពុជា ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម (BIDV) និងក្រុមហ៊ុន ហ្វៀងណាំ (ដែលទាំងពីរ នេះគឺជានីតិបុគ្គលរបស់ប្រទេសវៀតណាម) បានរួមគ្នាបង្កើតក្រុមហ៊ុនវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា អាយឌីស៊ីស៊ី (I.D.C.C) នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ដើម្បីធ្វើសកម្មភាពធនាគារហិរញ្ញវត្ថុ និងធានារ៉ាប់រងដោយគម្រោងដំបូងគឺ ការទិញយកធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី (ដែលជាធនាគារតូច មាននៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា បង្កើតឡើងដោយភាគទុនិកជារូបវន្តបុគ្គលក្នុងឆ្នាំ ២០០៧) រៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធទាំងស្រុងឡើងវិញ និងប្តូរឈ្មោះធនាគារជាថ្មីទៅជា ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី (ប៊ីអាយឌីស៊ី) ដែលត្រូវបានអនុម័តយល់ព្រមដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា តាមសេចក្តីសម្រេចលេខ ធ១០៩.៥៥៤ ចុះថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩។

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានប្រតិបត្តិការជាផ្លូវការរបស់ខ្លួនចាប់ពីថ្ងៃទី ០១ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩ បន្ទាប់ពីទទួលបានលិខិតយល់ព្រមលេខ ធ៧.០៩.១៤៨ ចុះថ្ងៃទី ១៤ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ របស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ឲ្យប្តូរឈ្មោះ បង្កើនទុនលក្ខន្តិកៈ ផ្លាស់ប្តូរមន្ត្រីបង្គោលធនាគារ។ ដោយការបង្កើតចេញពីការទិញ និងរៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី គឺជាធនាគារដែលមានដើមទុន ១០០% ដោយរដ្ឋាភិបាលវៀតណាម ដែលត្រូវបានបង្កើត និងអនុញ្ញាតឲ្យធ្វើសកម្មភាពក្នុងទីផ្សារប្រទេសកម្ពុជា ដើម្បីអនុវត្តកាតព្វកិច្ចដាក់ជូនដោយរដ្ឋាភិបាលប្រទេសទាំងពីរ។ ធនាគាររំពឹងទុកថា នឹងក្លាយជាស្ថានភ្ជាប់ទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុ និងធនាគារវាងប្រទេសទាំងពីរ។

Be your side, by your hand

យោងតាមតាមលក្ខន្តិកៈ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី គឺជាស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុដែលត្រូវបានបង្កើតឡើង និងប្រតិបត្តិការយោងតាមច្បាប់ប្រទេសកម្ពុជា និងបទបញ្ញត្តិរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ ប្រតិបត្តិការជំនាញរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ត្រូវបានគាំទ្រដោយផ្ទាល់ពី ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម ដែលមានបទពិសោធន៍ធនាគារជាង ៥០ ឆ្នាំ ក្នុងទីផ្សារហិរញ្ញវត្ថុប្រទេសវៀតណាម។ ការគាំទ្ររបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម ចំពោះធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី មានច្រើនវិស័យ ជាពិសេសប្រព័ន្ធបច្ចេកវិទ្យា ដំណើរការជំនាញ និងផលិតផល ព្រមទាំងសេវាធនាគារជឿនលឿនប្រកបដោយគុណភាពខ្ពស់។



ផលិតផល និងសេវា

អតិថិជនឯកត្តជន

ចល័តទុន

- **គណនីចរន្តជាដុល្លារ រៀល និងរូបិយប័ណ្ណផ្សេងទៀត** : គឺជាគណនីសំរាប់អ្នកប្រើប្រាស់ដែលបើកនៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ីសំរាប់ធ្វើប្រាក់ រក្សាប្រាក់ ឬបង់ប្រាក់តាមមធ្យោបាយទូទាត់ ។
- **បញ្ជីមានកាលកំណត់** : អតិថិជនអាចជ្រើសរើសរយៈពេល និងការប្រាក់ ។ ជាមួយនឹងផលិតផលនេះ អតិថិជនអាចដកប្រាក់ តែនៅពេលចប់រយៈពេលប័ណ្ណោះ បន្ទាប់ពីមានការព្រមព្រៀងជាមួយធនាគារ ។

ផ្ទេរប្រាក់

- **ផ្ទេរចូលក្រៅប្រទេស** : ជាសេវាដែលផ្ទេរប្រាក់ចូលគណនីអ្នកទទួលប្រាក់នៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ទទួលការទូទាត់ជាសាច់ប្រាក់ ឬផ្ទេរប្រាក់ចូលធនាគារដែលបានកំណត់ ក្នុងករណីអតិថិជនមិនមានគណនីនៅ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ។
- **ផ្ទេរចេញក្រៅប្រទេស** : ជាសេវាសំរាប់គោលបំណងទូទាត់ គណនីប្រតិបត្តិការ ប្រតិបត្តិការទុន អនុវត្តតាមច្បាប់ប្តូរប្រាក់ ។
- **ផ្ទេរចេញក្នុងប្រទេស** : ជាសេវាដែលអតិថិជនអាចជូនដំណឹងឱ្យធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្ទេរប្រាក់ឱ្យអ្នកទទួលប្រាក់ក្នុងប្រទេស ។ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ធ្វើការទូទាត់ដល់សាខានៅក្នុង ឬក្រៅប្រទេសធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ។
- **ផ្ទេរចូលក្នុងប្រទេស** : ជាសេវាដែលផ្ទេរប្រាក់ចូលគណនីអ្នកទទួលប្រាក់នៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ទទួលការទូទាត់ជាសាច់ប្រាក់ ឬផ្ទេរប្រាក់ចូលធនាគារដែលបានកំណត់ ក្នុងករណីអតិថិជនមិនមានគណនីនៅ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ។
- **មូលប្បទានប័ត្រទេរ និងការទូទាត់តាមសេវាមូលប្បទានប័ត្រ** : ជាសេវាដែលធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្តល់តាមតម្រូវការអតិថិជន ដោយអនុវត្តតាមបទបញ្ញត្តិរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា

សេវាគណនា

- **កម្ចីទិញផ្ទះ** : ជាផលិតផលដែលធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្តល់ប្រាក់ជូនដើម្បីទិញផ្ទះ ដី ឬសាងសង់ផ្ទះថ្មី ។



- **កម្មវិធានថយចុះ** : ជាផលិតផលដែលបំពេញតាមតម្រូវការធ្វើជាម្ចាស់វថយចុះដោយខ្លួនឯង អតិថិជនគ្រាន់តែតម្រូវឱ្យមានប្រាក់កម្រិតអប្បបរមាតាមការកំណត់របស់ធនាគារ (បញ្ជីថយចុះដែលទិញ ឬទ្រព្យធានាផ្សេងទៀត) ។
- **កម្មវិធានអាជីវកម្ម** : ជាផលិតផលដែលផ្តល់ទុន ដើម្បីវិនិយោគ និងផលិតទំនិញរបស់អាជីវកម្ម ។
- **កម្មវិធានដាក់បញ្ចាំប័ណ្ណដាក់ប្រាក់បញ្ញើ** : ត្រូវបានប្រើប្រាស់សំរាប់អ្នកដែលមានប័ណ្ណដាក់ប្រាក់បញ្ញើនៅក្នុងធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ដើម្បីបំពេញតម្រូវការទុនឱ្យបានឆាប់ នៅពេលដែលប័ណ្ណមិនទាន់ផុតកំណត់ ។

សេវាផ្សេងៗ

- **ប័ណ្ណអេធីអឹម** : ប័ណ្ណអេធីអឹម គឺជាមធ្យោបាយទូទាត់ដែលរៀនលឿន និងងាយស្រួល ហើយវាក៏បង្ហាញពីការអភិវឌ្ឍន៍សកម្មភាពទូទាត់ និងជាពិសេសជាការទទួលយកនូវបច្ចេកវិទ្យាធនាគារផងដែរ។ អតិថិជនក៏អាចប្រើប្រាស់ប័ណ្ណអេធីអឹម ដើម្បីដកប្រាក់ ទូទាត់តាមម៉ាស៊ីនភីអូអេសរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី និងដើម្បីទទួលបានសេវាផ្សេងទៀតដែលធនាគារផ្តល់ជូនផងដែរ ។
- **BIDC – Directbanking** : ជាសេវាទំនើបដែលអតិថិជនអាចពិនិត្យគណនីរបស់ខ្លួននៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី តាមអ៊ិនធឺណិត ។

អតិថិជនក្រុមហ៊ុន

អតិថិជនក្រុមហ៊ុនរួមមាន អាជីវកម្ម អង្គការសហគមន៍ អង្គការសង្គម ច្បាប់ ដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងស្ថិតក្រោមច្បាប់ប្រទេសកម្ពុជា និងស្ថាប័ននៅក្រៅប្រទេសផ្សេងទៀត ។

សេវាគ្រប់គ្រងគណនី

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ទទួលបញ្ញើ គ្រប់គ្រង និងតាមដានតុល្យភាព ព្រមទាំងផ្តល់សេវាគ្រប់គ្រងគណនី ឱ្យអតិថិជនបានយ៉ាងឆាប់រហ័ស សុវត្ថិភាព និងត្រឹមត្រូវ។ នៅពេលដាក់ប្រាក់នៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី អតិថិជន នឹងបើកនូវគណនីដូចខាងក្រោម :

- គណនីចរន្ត (C/A)
- គណនីសំចៃ (S/A)

សេវាទូទាត់ប្រវត្តិប្រវត្តិ

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្តល់សេវាដូចជា ការទូទាត់ប្រវត្តិប្រវត្តិ ភាគលាភ ទូទាត់ទំនិញអ្នកទទួលដោយមិនគិតថាតើពួកគេមានគណនីនៅធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ឬអត់នោះឡើយ ។



សំរាប់សេវាទាំងនេះ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នឹងទូទាត់ប្រាក់ឱ្យបុគ្គល (ឬក្រុមហ៊ុន) ក្នុងប្រតិបត្តិការ បន្ទាប់ពី ការបង្កប់ឱ្យទូទាត់ (អតិថិជនរបស់ធនាគារ) ដូចខាងក្រោម :

ក្រុមហ៊ុនបង់បៀវត្ស និងរង្វាន់ជូនបុគ្គលិក

ក្រុមហ៊ុនត្រូវទូទាត់ទំនិញសំរាប់សេវាដែលបានផ្តល់ជូនដូចជា ផ្សារទំនើប ក្រុមហ៊ុនអាជីវកម្មទូទៅ ។ល ។

ក្រុមហ៊ុនមានប្រព័ន្ធភ្នាក់ងារធំ ហើយពួកគេត្រូវទូទាត់រង្វាន់ឱ្យភ្នាក់ងារទាំងនោះ ។ល ។

សេវាទូទាត់ក្នុងប្រទេស

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ទទួលបានការទូទាត់ក្នុងប្រទេស ដែលចាំបាច់ត្រូវដាក់ប្រាក់ចូលគណនីចរន្តរបស់អតិថិជន (ឬជាសាច់ប្រាក់) នៅតាមសាខារបស់ធនាគារ ។ ការបង្កប់ឱ្យទូទាត់ ត្រូវបានធ្វើឡើងដូចខាងក្រោម :

បង់ប្រាក់ទៅគណនីរបស់អតិថិជន ។

ឬជូនដំណឹងឱ្យអតិថិជនតាមលេខទូរស័ព្ទ និងអសយដ្ឋានរបស់អតិថិជន

សេវាទូទាត់ការនាំចូល និងនាំចេញ

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្តល់ជូនសេវាទូទាត់ការនាំចូល និងនាំចេញឱ្យអតិថិជន រួមមាន :

- សេវាទូទាត់ការនាំចូល :

ចេញ L/C – កែ L/C

បញ្ជាក់ L/C

ប្រមូលឯកសារនាំចូល

- សេវាទូទាត់ការនាំចេញ :

ជូនដំណឹងពី L/C និងការកែប្រែ

ប្រឹក្សាពីចំណុចដែលមានក្នុង L/C

រៀបចំឯកសារនាំចេញសំរាប់ទូទាត់

អប្បបរមាឯកសារ

ឥណទានក្រុមហ៊ុន

គ្រប់ក្រុមហ៊ុន អាចទទួលបានទុនជាឥណទាននេះ តាមរយៈផលិតផលជម្រើសជាច្រើន ។ អតិថិជន នឹងត្រូវបានណែនាំដើម្បីរៀបចំ ឯកសារចាំបាច់ឱ្យបានឆាប់ ដោយមិនគិតថ្លៃប្រឹក្សា ។

អតិថិជនងាយស្រួលខ្ចីទុន ដើម្បីទិញ និងសាងសង់អគារថ្មី ជួសជុល និងកែលំអអគារចាស់ ទូទាត់ក្នុងស្រុក និងទូទាត់ក្រៅប្រទេស ពាក់ព័ន្ធនឹងសកម្មភាពខាងលើនេះ ។



អតិថិជនងាយស្រួលទិញទំនិញ វត្ថុធាតុដើម ឥន្ធនៈ និងគ្រឿងបន្លាស់ បង់ថ្លៃពន្ធ ថ្លៃអគ្គិសនី និងបៀវត្ស ទូទាត់ចូល និងចេញពាក់ព័ន្ធ
នឹងសកម្មភាពខាងលើនេះ ។

ការធានា

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ផ្តល់ជូនអតិថិជននូវសេវាធានារួមមាន :

- ធានាខ្ចីទុន
- ធានាខ្ចីទុនក្នុងស្រុក
- ធានាខ្ចីទុនក្រៅប្រទេស
- ធានាទូទាត់
- ធានាដេញថ្លៃ
- ធានាអនុវត្តកិច្ចសន្យា
- ធានាគុណភាពផលិតផល
- ធានាទូទាត់មុន
- ធានាច្រើនប្រភេទទៀត

សេវាផ្សេងៗ

ក្រៅពីនេះ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ក៏ផ្តល់ជូននូវសេវាធានាផ្សេងទៀត គាំទ្រដល់សេវាសំរាប់បណ្តា
ក្រុមហ៊ុន ដែលវិនិយោគនៅក្នុងប្រទេសវៀតណាមផងដែរ ។



ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

លោក Tran Thanh Van:



ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

- ឆ្នាំកំណើត : 1961
- ការសិក្សា : បរិញ្ញាបត្រ
- បទពិសោធន៍ :
 - 10/1991: អគ្គនាយករង BIDV Quangnam – Danang Branch, Vietnam
 - 04/1991: អគ្គនាយក BIDV Danang Branch, Vietnam
 - 09/2009: អនុប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល BIDV, Vietnam

លោក Nguyen Tien Bac

អនុប្រធានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

លោក Nguyen Van Hien

សមាជិក

លោក Pham Van Duong

សមាជិក

លោកស្រី Le Thanh Van

សមាជិកឯករាជ្យ

លោក Tran Dinh Dinh

សមាជិកឯករាជ្យ



គណៈគ្រប់គ្រង

លោក Nguyen Van Hien:



អគ្គនាយកប្រតិបត្តិ

- ឆ្នាំកំណើត : 1961
- ការសិក្សា : បរិញ្ញាបត្រនៅ HoChiMinh Banking University, Vietnam; ថ្នាក់ក្រោយឧត្តមសិក្សានៅ HoChiMinh Economics University, Vietnam; បរិញ្ញាបត្រនៅ HoChiMinh National Institute of Polictics, Vietnam; អនុបណ្ឌិត Banking and Finance, Help University, Malaysia.
- បទពិសោធន៍ :
 - 08/1999: អគ្គនាយករង និងជានាយក BIDV Transaction Center No.II, Vietnam
 - 08/2002: អគ្គនាយករង និងជានាយកសាខា BIDV Saigon Branch, Vietnam
 - 03/2003: អគ្គនាយករង និងជានាយកសាខា Lao-Viet bank's Ho Chi Minh, Vietnam
 - 07/2008: សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល និងជាអគ្គនាយកប្រតិបត្តិ Lao-Viet Bank, Laos

លោកស្រី Mai Thi Ngoc Ha

អគ្គនាយករងទី ១

លោក Pham The Nghiem

អគ្គនាយករង

លោក Mey Phy

អគ្គនាយករង

លោក Pham Van Duong

អគ្គនាយករង

លោកស្រី Mai Thi Ngoc Ha:

នាយកគណនេយ្យ



- ឆ្នាំកំណើត : 1963
- ការសិក្សា : បរិញ្ញាបត្រសេដ្ឋកិច្ច HoChiMinh Banking University, Vietnam; IT Engineering, HoChiMinh University of Technology, Vietnam
- បទពិសោធន៍ :
 - 2005: អគ្គនាយករង និងជានាយកគ្រប់គ្រងសាខាប្រាក់ BIDV HoChiMinh Branch, Vietnam
 - 2006: អគ្គនាយករង និងជានាយកហិរញ្ញវត្ថុ និងគណនេយ្យ BIDV North Saigon Branch, Vietnam



របាយការណ៍របស់

គណៈគ្រប់គ្រង

គណៈគ្រប់គ្រងសូមបង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី (“ធនាគារ”) ដែលត្រូវបានស្គាល់ជា ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី នាកាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ។

ព័ត៌មានអំពីធនាគារ

ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី គឺជាសាធារណៈកម្មធនាគារដែលបានចុះបញ្ជីអាជីវកម្ម នៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា លេខ 0765 MOC.LAD ដែលចេញដោយក្រសួងពាណិជ្ជកម្មនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៨ ។ ធនាគារ វិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី គឺជាធនាគារពាណិជ្ជកម្មប្រតិបត្តិការស្ថិតក្រោមអាជ្ញាប័ណ្ណលេខ ១៩ ចេញនៅថ្ងៃទី ១ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៨ ដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ រាល់សកម្មភាពប្រតិបត្តិការរបស់ធនាគារ ត្រូវស្ថិតក្រោមច្បាប់ពាណិជ្ជកម្ម និងសហគ្រាសនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ព្រមទាំងស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ស្របតាមច្បាប់ ស្តីអំពីធនាគារ និង គ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

នៅថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី ត្រូវបានទិញដោយ ក្រុមហ៊ុន វិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ដែលហៅកាត់ថា “IDCC” ដែលជាមានម្ចាស់ភាគហ៊ុនរួមរវាង ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម និងក្រុមហ៊ុន Phuong Nam (ក្រុមហ៊ុនទាំងពីរជាសញ្ជាតិវៀតណាម) ហើយបានកែទម្រង់ និងប្តូរឈ្មោះ មកជា ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ស្របតាមសេចក្តីសម្រេចលេខ ៨១-០៩-៥៥៤ របស់ អគ្គនាយកដ្ឋាននៃ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ចុះនៅថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងមានសុពលភាពចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ តទៅ ។

ការបង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

តាមការរៀបចំឡើងវិញ ធនាគារបានបង្កើតឡើងតាម អាជ្ញាប័ណ្ណថ្មីចេញដោយក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និង អាជ្ញាប័ណ្ណថ្មីមួយទៀតចេញដោយ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ BIDC ក៏មានក្រុមប្រឹក្សាភិបាល និង គណៈគ្រប់គ្រងផងដែរ ។ តាមការរៀបចំឡើងវិញនេះ គណៈគ្រប់គ្រងជឿជាក់ថាការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងគ្នាទាំងពីរនេះសំរាប់ឆ្នាំ ២០០៩ គឺការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ (ក្រោយការរៀបចំធនាសម្ព័ន្ធឡើងវិញនៃការិយបរិច្ឆេទ) និង នាកាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និង កាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ១ ខែមករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី



៣១ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ (មុនការរៀបចំវធានសម្ព័ន្ធឡើងវិញនៃ ការិយបរិច្ឆេទ) ប៉ុន្តែមិនមានការប្រៀបធៀប ដែលផ្តល់នូវការ បង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារដ៏មានអត្ថន័យមួយ ដោយសារតែការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុគ្របដណ្តប់ ការិយបរិច្ឆេទបន្ទាប់ ពីធនាគារត្រូវបានទិញដោយ IDCC និងការិយបរិច្ឆេទ មុនការទិញ ។ ការបង្ហាញនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ ដើម្បីគ្រប ដណ្តប់លើការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុ ត្រូវបានអនុម័ត ដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ដោយយោងតាមលិខិតលេខ ៨៧/១០/៦៩ ចុះថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ ។

សកម្មភាពចំបងរបស់ធនាគារ

សកម្មភាពចំបងរបស់ធនាគាររួមមាន ការធ្វើប្រតិបត្តិការលើរាល់សកម្មភាពអាជីវកម្មធនាគារ និង ការផ្តល់នូវសេវាកម្ម ហិរញ្ញវត្ថុដែលពាក់ព័ន្ធផ្សេងៗទៀត ។ ពុំមានការផ្លាស់ប្តូរជាសំខាន់លើសកម្មភាពចំបងៗ នៅក្នុងកំឡុងពេលហិរញ្ញវត្ថុនេះ ទេ ។

លទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុ

លទ្ធផលហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ មានដូចខាងក្រោម:

	ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	ពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក
ប្រាក់ចំណេញមុនពន្ធដកពន្ធ	១៤៧.៩៧៣	(៤.៣៥៥.៣៦១)
ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ	(២៩.៥៩៤)	(៨៤៥)
ប្រាក់ចំណេញ/ខាតក្រោយពន្ធ - ដុល្លារអាមេរិក	១១៨.៣៧៩	(៤.៣៥៦.២០៦)
ប្រាក់ចំណេញ/ខាតក្រោយពន្ធ - ពាន់រៀល	៤៩៣.៥២០	(១៨.២៥៦.៨៦១)
ត្រូវបានបែងចែកដូចខាងក្រោម:		
អ្នកកាន់ភាគមូលធនរបស់ធនាគារ - ពាន់រៀល	៤៩៣.៥២០	(១៨.២៥៦.៨៦១)
ម្ចាស់ភាគហ៊ុនអប្បបរមា	-	-

ភាគលាភ

មិនមានភាគលាភត្រូវបានប្រកាសឬបង់ទេ ហើយព្រមជាមួយនេះគណៈគ្រប់គ្រង ក៏មិនបានណែនាំឱ្យមាន ការបង់ចំណែក ភាគលាភក្នុង កំឡុងពេលធ្វើសវនកម្មដែរ ។



មូលធន

សមតុល្យដើមទុនរបស់ធនាគារសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទនា ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ គឺ ១៣.៥០០,០០០ដុល្លារអាមេរិក។ យោងតាមលិខិតបញ្ជាក់លេខ B7-09-654 ស.ជ.ណ ចុះ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ (ការយល់ព្រមសំរាប់លិខិតស្នើលេខ០៧៩/២០០៩ ធ.វ.អ.ក ប្រគល់ជូនដោយ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នាថ្ងៃទី ២៨ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩) ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាបានអនុម័តអោយធនាគារលុបចោលនូវ ការខាតបង់បង្ករទាំងអស់ ចំនួន ១១.៣២៩.៣៧៨ ដុល្លារអាមេរិក កើតឡើងមុនការទិញ (ដែលរួមបញ្ចូលទាំងការខាតបង់ចំនួន ៤.៣៥៦.២០៦ ដុល្លារអាមេរិក នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងការខាតបង់ បង្ករមុនពេលបរិច្ឆេទនោះគឺ ៦.៩៧៣.១៧២ ដុល្លារអាមេរិក មុនការិយបរិច្ឆេទ) ។

នាការលបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ IDCC បានបណ្តាក់ទុនចំនួន ៦៧.៨២៩.៣៧៨ ដុល្លារអាមេរិក ដើម្បី បន្ថែមទុនដល់ ៧០.០០០.០០០ ដុល្លារអាមេរិក នាការលបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។

ទុនបំរុង និង សំវិធានធន

ពុំមានការប្រែប្រួលជាសារវិន្តទៅលើ ទុនបំរុង និង សំវិធានធននៅក្នុងកាលបរិច្ឆេទនេះទេ ក្រៅពីការបង្ហាញនៅក្នុង របាយការណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុនេះ ។

ឥណទាន និង បុរេប្រទានអាក្រក់និងជាប់សង្ស័យ

នៅមុនពេលដែលរបាយការណ៍លទ្ធផល និង តារាងតុល្យការរបស់ធនាគារត្រូវបានរៀបចំឡើងដោយ គណៈគ្រប់គ្រងបានចាត់ វិធានការណ៍ ដែលមានមូលដ្ឋានសមរម្យ ដើម្បីបញ្ជាក់ថាវិធានការទាក់ទងទៅនឹងការលុបបំបាត់ចោលឥណទាន និង បុរេប្រទាន អាក្រក់ និង ការធ្វើសំវិធានធនលើឥណទាន និង បុរេប្រទានជាប់សង្ស័យត្រូវបានធ្វើឡើង ហើយគណៈគ្រប់គ្រង មានការជឿជាក់ថា រាល់ឥណទាន និង បុរេប្រទានដែលបានដឹងថាមិនអាចទារបានត្រូវបានលុបបំបាត់ចោល ហើយ សំវិធានធនគ្រប់គ្រាន់ត្រូវបាន សំគាល់ឡើងសំរាប់ឥណទាន និង បុរេប្រទានដែលជាប់សង្ស័យ នាថ្ងៃចេញរបាយការណ៍ នេះគណៈគ្រប់គ្រងពុំបានដឹងពី ហេតុការណ៍ណាមួយដែលនឹងបណ្តាលឱ្យចំនួននៃការលុបបំបាត់ចោលឥណទាន និង បុរេប្រទានអាក្រក់ឬចំនួននៃការធ្វើសំវិធានធន លើឥណទាន និង បុរេប្រទានជាប់សង្ស័យនៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ មានចំនួនមិនគ្រប់គ្រាន់រហូតដល់កំរិតជាសារវិន្ត ណាមួយនោះទេ ។

ទ្រព្យសកម្ម

នៅមុនពេលដែលរបាយការណ៍លទ្ធផល និង តារាងតុល្យការរបស់ធនាគារ ត្រូវបានរៀបចំឡើងគណៈគ្រប់គ្រងបានចាត់ វិធានការណ៍ ដែលមានមូលដ្ឋានសមរម្យដើម្បីបញ្ជាក់ថា បណ្តាទ្រព្យសកម្មលើកលែងបំណុលចេញ ដែលបានកត់ត្រា នៅក្នុងបញ្ជីគណនេយ្យរបស់ ធនាគារ ហើយដែលមិនមានតម្លៃជាក់ស្តែង នៅក្នុងប្រតិបត្តិការអាជីវកម្មធម្មតា ត្រូវបានកាត់បន្ថយឱ្យ នៅស្មើនឹងតម្លៃជាក់ស្តែង ដែលបានរំពឹងទុក ។



នៅកាលបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ គណៈគ្រប់គ្រងធនាគារ ពុំបានដឹងពីព្រឹត្តិការណ៍ណាមួយដែលអាចបណ្តាលអោយការ កំណត់តំលៃ នៃទ្រព្យសកម្មរយៈពេលខ្លី នៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ មានការយល់ច្រឡំ ជាសារវន្តនោះទេ ។

វិនិស្រ្តវាយតម្លៃ

នាថ្ងៃចេញរបាយការណ៍នេះ គណៈគ្រប់គ្រងពុំបានដឹងពីហេតុការណ៍ណាមួយ ដែលបានកើតឡើងធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ដល់ការ អនុវត្ត វិធីសាស្ត្រ ដែលមានកន្លងមកក្នុងការវាយតម្លៃទ្រព្យ និង ទ្រព្យអកម្មនៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ ថាមានភាពមិន ត្រឹមត្រូវនិងមិនសមស្របនោះទេ ។

បំណុលជាយថាហេតុនិងបំណុលផ្សេងៗ

នៅកាលបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ:

- (ក) គ្មានការទទួលខុសត្រូវដែលកើតចេញពីទ្រព្យ របស់ធនាគារក្នុងការធានាបំណុលរបស់បុគ្គលដទៃ ចាប់ពី កាលបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ដល់កាលបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ ។
- (ខ) គ្មានបំណុលជាយថាហេតុទាក់ទងនឹងធនាគារ ដែលបានកើតឡើងចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទ នៃកាលបរិច្ឆេទបញ្ចប់ដល់ កាលបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ ក្រៅពីបំណុលដែលមានទំនាក់ទំនងជាមួយសកម្មភាពប្រក្រតី របស់ធនាគារ នោះទេ ។

ផ្អែកតាមមតិយោបល់របស់គណៈគ្រប់គ្រងធនាគារ គ្មានបំណុលជាយថាហេតុ ឬ បំណុលផ្សេងទៀតរបស់ធនាគារ ដែលអាច ឬ ទំនង ក្លាយជាកាតព្វកិច្ចក្នុងកំឡុងកាលបរិច្ឆេទ ១២ ខែខាងមុខ បន្ទាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃកាលបរិច្ឆេទបញ្ចប់នេះដែលនឹង មាន ឬ អាចមាន ឥទ្ធិពលជាសារវន្តទៅលើលទ្ធភាពរបស់ធនាគារ ក្នុងការបំពេញកាតព្វកិច្ចរបស់ខ្លួននៅពេលបំណុលទាំងនោះក្លាយជាបំណុលពិត ។

ព្រឹត្តិការណ៍ក្រោយកាលបរិច្ឆេទនៃតារាងតុល្យការ

មិនមានព្រឹត្តិការណ៍ដែលមានឥទ្ធិពលខ្លាំងក្លាលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុបានកើតឡើងក្រោយកាលបរិច្ឆេទនៃតារាងតុល្យការដែលតម្រូវ អោយមានការលាតត្រដាងព័ត៌មាន ឬ ធ្វើនិយ័តភាពលើកលែងតែព្រឹត្តិការណ៍ ដូចដែលបានលាតត្រដាងបង្ហាញ នៅក្នុងកំណត់បង្ហាញ ដែលមានភ្ជាប់ទៅនឹងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ ។



រាយការណ៍របស់គណៈគ្រប់គ្រង

សមាជិកគណៈគ្រប់គ្រង ចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ រហូតដល់ថ្ងៃចេញរបាយការណ៍នេះរួមមាន៖

<i>ឈ្មោះ</i>	<i>មុខងារ</i>
លោក Nguyen Van Hien	អគ្គនាយកប្រតិបត្តិ
លោកស្រី Mai Thi Ngoc Ha	អគ្គនាយករងជាន់ខ្ពស់ទី១
លោក Pham The Nghiem	អគ្គនាយករង
លោក Mey Phy	អគ្គនាយករង
លោក Nguyen Danh Thang	អគ្គនាយករង
លោក Pham Van Duong	អគ្គនាយករង

សវនករ

ក្រុមហ៊ុនសវនករឯករាជ្យ **Ernst & Young** បានសម្រេចជូននូវ ដើម្បីទទួលយកការតែងតាំងជាសវនកររបស់ធនាគារ ជាថ្មី ម្តងទៀត ។

ភាគកម្មរបស់គណៈគ្រប់គ្រង

ពុំមានសមាជិកគណៈគ្រប់គ្រងណាម្នាក់កាន់កាប់ ឬ មានការទាក់ទិនផ្ទាល់នៅក្នុងភាគហ៊ុន របស់ធនាគារនៅក្នុង ការិយបរិច្ឆេទនេះទេ ។ ភាគហ៊ុនកាន់កាប់ដោយប្រយោល របស់សមាជិកគណៈគ្រប់គ្រង នៃធនាគារត្រូវបានបង្ហាញ នៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។

អត្ថប្រយោជន៍របស់គណៈគ្រប់គ្រង

នៅក្នុងការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុ ពុំមានការរៀបចំណាមួយដែលមានធនាគារជាតិ ក្នុងគោលបំណងជួយដល់គណៈគ្រប់គ្រងរបស់ ធនាគារ ដើម្បីទទួលបាននូវអត្ថប្រយោជន៍ដោយមធ្យោបាយនៃការទិញយកភាគហ៊ុន ឬ លិខិតបំណុលពីធនាគារ ឬពីក្រុមហ៊ុន ដទៃទៀតទេ ។

ចាប់តាំងពីថ្ងៃចុងការិយបរិច្ឆេទនៃឆ្នាំកន្លងទៅ ពុំមានគណៈគ្រប់គ្រងរបស់ធនាគារណាម្នាក់បានទទួល ឬមានសិទ្ធិទទួល បាននូវ អត្ថប្រយោជន៍ណាមួយ (ក្រៅពីអត្ថប្រយោជន៍ដែលបានរួមបញ្ចូលនៅក្នុងចំនួនបរិលាភសរុបទទួលបាន ឬប្រាក់ខែថែរកំណត់ទទួល បានដោយគណៈគ្រប់គ្រង ដូចបានបង្ហាញនៅក្នុងកំណត់សំគាល់លេខ ២៤ ក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ) តាមរយៈ ការចុះកិច្ចសន្យាធ្វើ ឡើងដោយធនាគារ ឬដោយក្រុមហ៊ុនពាក់ព័ន្ធមួយ ជាមួយនឹងក្រុមហ៊ុនដែលគណៈគ្រប់គ្រងនោះ ជាសមាជិក ឬក៏ ជាមួយក្រុមហ៊ុន ដែលគណៈនាយកនោះមានផលប្រយោជន៍ផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុជាសក្តានុពលមួយនោះទេ ។



របាយការណ៍ស្តីពី ការទទួលខុសត្រូវរបស់គណៈគ្រប់គ្រង លើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

គណៈគ្រប់គ្រង ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវដើម្បីធានាអះអាងថា របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ពិតជាផ្តល់នូវ ទិដ្ឋភាពពិត និងត្រឹមត្រូវ អំពីស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ និងលទ្ធផលនៃប្រតិបត្តិការ ហើយនិងលំហូរសាច់ប្រាក់សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ។ ក្នុងការរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុទាំងនេះ ក្រុមគណៈគ្រប់គ្រង ត្រូវបានតម្រូវអោយ៖

- អនុម័តគោលនយោបាយគណនេយ្យសមស្រប ដែលតម្រូវអោយមានការវិនិច្ឆ័យ និង ការប៉ាន់ស្មានដោយសមហេតុផល និងប្រុងប្រយ័ត្ន ហើយនឹងត្រូវអនុវត្តគោលនយោបាយទាំងនោះជាអចិន្ត្រៃយ៍ ។
- អនុវត្តតាមបទបញ្ញត្តិ និងសេចក្តីណែនាំ ដែលចេញផ្សាយដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និង ស្តង់ដារគណនេយ្យកម្ពុជា ឬប្រសិនបើមានគំណាត់នៃការអនុវត្តចេញពីបទបញ្ញត្តិនិងសេចក្តីណែនាំ ហើយនិងស្តង់ដារដែលជាអត្ថប្រយោជន៍ដល់ការ បង្ហាញនូវភាពពិតនិងត្រឹមត្រូវរបស់របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនោះ គំណាត់ទាំងនោះត្រូវបានលាតត្រដាងបង្ហាញពន្យល់ និង កំណត់ជាចំនួនទឹកប្រាក់នៅក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។
- រក្សាទុកបញ្ជីគណនេយ្យអោយបានគ្រប់គ្រាន់ និង ប្រព័ន្ធនៃការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងអោយមានប្រសិទ្ធភាព ។
- រៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដោយឈរលើមូលដ្ឋាននិរន្តរភាពនៃដំណើរការអាជីវកម្ម លើកលែងតែក្នុងករណីដែល ធនាគារមិនអាចបន្តសកម្មភាពអាជីវកម្មនាពេលអនាគតដែលគិតទុកជាមុនបាន ។
- បង្កើតគោលនយោបាយទូទៅសំរាប់ក្រុមហ៊ុនរួមអនុម័តរាល់ការសំរេចចិត្ត និងសកម្មភាពទាំងឡាយរបស់ក្រុម ប្រឹក្សាភិបាលដែលមានឥទ្ធិពលជាសារវ័ន្តលើប្រតិបត្តិការអាជីវកម្ម និងលទ្ធផលនៃប្រតិបត្តិការរបស់ធនាគារ ហើយនិង ធានាថាគោលនយោបាយ និង ការសំរេចចិត្តទាំងនោះ ត្រូវបានឆ្លុះបញ្ចាំងយ៉ាងសមស្របក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។

ក្រុមគណៈគ្រប់គ្រង ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវដើម្បីធានាថា បញ្ជីគណនេយ្យត្រឹមត្រូវ ត្រូវបានរក្សាទុក និងលាតត្រដាងបង្ហាញអំពីស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ អោយបានត្រឹមត្រូវសមហេតុផលគ្រប់ពេល ហើយនឹងធានាថា បញ្ជីគណនេយ្យស្រប តាមប្រព័ន្ធគណនេយ្យ ដែលបានចុះបញ្ជី ។ គណៈគ្រប់គ្រង ក៏ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវក្នុងការថែរក្សា ទ្រព្យសកម្មរបស់ធនាគារ ហើយម្យ៉ាងទៀតក៏ត្រូវចាត់វិធានការណ៍សមស្របដើម្បីទប់ស្កាត់ និងស្វែងរកកំហុសចេតនា ហើយ និង ភាពមិន ប្រក្រតីផ្សេងៗ ។

ក្រុមគណៈគ្រប់គ្រងបញ្ជាក់ថា ធនាគារបានអនុវត្តតាមលក្ខខណ្ឌតម្រូវចាំបាច់នានា ដូចដែលបានបញ្ជាក់ខាងលើ ក្នុងការរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។



ការអនុម័តនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

យើងគណៈគ្រប់គ្រងធនាគារ អនុម័តលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលមានភ្ជាប់ជាមួយនេះ ផ្តល់នូវទិដ្ឋភាពពិត និងត្រឹម ត្រូវទៅលើ ស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងលទ្ធផលនៃប្រតិបត្តិការ ហើយនិងលំហូរសាច់ប្រាក់សំរាប់ ការិយបរិច្ឆេទ ដោយអនុលោមតាមស្តង់ដារ គណនេយ្យកម្ពុជា និងបទបញ្ញត្តិ និងសេចក្តីណែនាំរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

តំណាងគណៈគ្រប់គ្រង:



លោក Nguyen Van Hien

អគ្គនាយកប្រតិបត្តិ

ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



របាយការណ៍របស់សវនករឯករាជ្យ

ជូនចំពោះ : ក្រុមប្រឹក្សាភិបាលនៃធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី

យើងបានធ្វើសវនកម្មទៅលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ **ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី** (“ធនាគារ”) ដែលមានឈ្មោះជាធនាគារវិនិយោគរៀង ភីអិលស៊ី។ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារដែលមាន តារាង តុល្យការ នាការបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ របាយការណ៍លទ្ធផល របាយការណ៍ស្តីពីការប្រែប្រួលក្នុងមូលធន សំរាប់កាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និង របាយការណ៍លំហូរសាច់ប្រាក់ នាការបរិច្ឆេទ បញ្ចប់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង គោលនយោបាយគណនេយ្យសំខាន់ៗ និង កំណត់សំគាល់ពន្យល់ ផ្សេងទៀត ។ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ របស់ធនាគារ សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៨ និង ឆ្នាំបញ្ចប់ គឺត្រូវបានធ្វើសវនកម្ម ដោយសវនករផ្សេងទៀត ដែលរបាយការណ៍នោះ ចុះថ្ងៃទី ២៧ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០៩ ដោយបញ្ចេញទស្សនៈត្រឹមត្រូវតែលើកលែង លើភាពមិនយល់ស្របទៅលើចំណាត់ថ្នាក់ ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទាន អោយទៅ អតិថិជន និង ការមិនអនុលោមទៅតាមកាតព្វកិច្ចប្រុងប្រយ័ត្នរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

ការទទួលខុសត្រូវរបស់អ្នកគ្រប់គ្រងចំពោះរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

គណៈគ្រប់គ្រងធនាគារជាអ្នកទទួលខុសត្រូវចំពោះ ការរៀបចំ និង ការបង្ហាញទិដ្ឋភាពពិតប្រាកដនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ដោយអនុលោមទៅតាមស្តង់ដារគណនេយ្យកម្ពុជា និង បទបញ្ញត្តិនិងសេចក្តីណែនាំដែលចេញផ្សាយដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ ការទទួលខុសត្រូវនេះរួមមាន ការរៀបចំ ការអនុវត្ត និង ការរក្សានូវការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដែលពាក់ព័ន្ធដល់ការរៀបចំ និង ការបង្ហាញទិដ្ឋភាពពិតប្រាកដនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ដែលពុំមានកំហុសឆ្គងជាសារវន្ត ដោយកំហុសចេតនា ឬ កំហុសអចេតនា និងការជ្រើសរើស និង ការអនុវត្តន៍គោលនយោបាយគណនេយ្យសមស្រប ហើយនិង ការធ្វើការប៉ាន់ស្មានគណនេយ្យដែល សមស្របទៅ តាមកាលៈទេសៈ ។

ការទទួលខុសត្រូវរបស់សវនករ

ការទទួលខុសត្រូវរបស់យើង គឺ បញ្ចេញមតិយោបល់លើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុទាំងនោះ ។ យើងបានធ្វើការងារ សវនកម្មរបស់ យើង ដោយអនុលោមទៅតាមស្តង់ដារសវនកម្មកម្ពុជា និងអន្តរជាតិ ។ ស្តង់ដារទាំងនោះតម្រូវអោយយើង អនុវត្តតាមលក្ខខណ្ឌ នៃក្រមសីលធម៌ និងរៀបចំផែនការ និងអនុវត្តការងារសវនកម្មដើម្បីទទួលបាននូវការធានាសមហេតុផល ដើម្បីបញ្ជាក់ថា របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ មិនមានការបង្ហាញភាពមិនត្រឹមត្រូវជាសារវន្តទេ ។

ការងារសវនកម្មយើងរួមមាន ការត្រួតពិនិត្យភស្តុតាងដែលទាក់ទងទៅនឹងបរិមាណទឹកប្រាក់ និង បង្ហាញព័ត៌មាននៅក្នុង របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។

រាល់នីតិវិធីដែលបានជ្រើសរើសខាងលើ គឺពឹងផ្អែកទៅលើ ការវិនិច្ឆ័យរបស់សវនករដោយរាប់បញ្ចូលនូវការវាយតម្លៃហានិភ័យ កំហុសឆ្គងជាសារវន្តនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ដែលបង្កដោយកំហុសចេតនា ឬ កំហុសអចេតនា ។ ក្នុងការវាយតម្លៃលើហានិភ័យ ទាំងនោះ យើងបានពិនិត្យលើប្រព័ន្ធគ្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការរៀបចំ និងការបង្ហាញពីទិដ្ឋភាពពិតប្រាកដនៃ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារដើម្បីរៀបចំនីតិវិធីសវនកម្មដែលសមស្របទៅតាមកាលៈទេសៈ ។ ប៉ុន្តែការវាយតម្លៃទាំងនោះ មិនមែនសំរាប់គោលបំណងក្នុងការបញ្ចេញមតិយោបល់លើប្រសិទ្ធភាពនៃប្រព័ន្ធគ្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងរបស់ធនាគារនោះទេ ។ ការងារ សវនកម្មរបស់យើងក៏រួមបញ្ចូលផងដែរ នូវការវាយតម្លៃលើភាពសមស្របនៃគោលនយោបាយ គណនេយ្យដែលបានប្រើប្រាស់និង ភាពសមហេតុផលនៃការប៉ាន់ស្មានគណនេយ្យសំខាន់ៗដែលធ្វើឡើង ដោយអ្នកគ្រប់គ្រង ព្រមទាំងការវាយតម្លៃលើការបង្ហាញ ទូទៅនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុទាំងមូល ។

យើងជឿជាក់ថា ភស្តុតាងសវនកម្មដែលយើងប្រមូលបាន មានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់ និង សមស្របដែលផ្តល់នូវមូលដ្ឋាន សំរាប់ការ បញ្ចេញមតិយោបល់របស់យើង ។

ទស្សនៈមតិរបស់សវនករ

តាមទស្សនៈមតិរបស់យើង របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុផ្តល់នូវភាពពិត និង ត្រឹមត្រូវ ទៅលើស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និង លទ្ធផលនៃប្រតិបត្តិការ ហើយនិង លំហូរសាច់ប្រាក់របស់ធនាគារសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទបន្តបន្ទាប់ ឬ ការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ដោយអនុលោមទៅតាមស្តង់ដារ គណនេយ្យ កម្ពុជា និងបទបញ្ញត្តិ និងសេចក្តីណែនាំដែលចេញផ្សាយដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

ដោយគ្មានការកែប្រែទស្សនៈមតិរបស់យើង យើងសូមទាញអារម្មណ៍ទៅលើកំណត់សំគាល់ លេខ ១ និង ២.២ ក្នុងរបាយការណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុ ។ ដោយមានការរៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធឡើងវិញរបស់ធនាគារ គណៈគ្រប់គ្រងជឿជាក់ថាកាលបរិច្ឆេទ របស់របាយការណ៍ នេះបានគ្រប ដណ្តប់លើការិយបរិច្ឆេទមុន និង ក្រោយការរៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធឡើងវិញរបស់ធនាគារ ដែលផ្តល់នូវការបង្ហាញ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារដ៏មានអត្ថន័យមួយ ។ ការិយបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍នេះ ត្រូវបានអនុម័តដោយ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

Maria Cristina M. Calimbias
Ernst & Young Indochina Limited
ក្រុមហ៊ុនគណនេយ្យករជំនាញ និង សវនកម្មប្រតិស្រុត

ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០



របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

តារាងតុល្យការ

នាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និង ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

	កំណត់ សំគាល់	នាថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩		នាថ្ងៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ២០០៩	
		ដុល្លារអាមេរិក	សមមូល ពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូល ពាន់រៀល
			កំណត់សំគាល់ (២.១)		កំណត់សំគាល់ (២.១)
ទ្រព្យសកម្ម					
សាច់ប្រាក់ក្នុងដៃ	៣	១៥២.៦៤៣	៦៣៦.៣៧០	១២០.៧៥៦	៥០៦.០៩០
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិ	៤	៥២.២៥១.០១៨	២១៧.៨៣៤.៤៩៥	១.៣៨១.៤៥៨	៥.៧៨៩.៦៩០
ប្រាក់បញ្ញើនៅធនាគារនានា	៥	២១.០៧៣.០៥៤	៨៧.៨៥៣.៥៦២	៤.០៣៦	១៦៩១៤
ប្រាក់តំកល់នៅនិងឥណទានផ្តល់ទៅឱ្យធនាគារនានា	៦	១៥.០០៨.០០៤	៦២.៥៦៨.៣៦៦	-	-
ឥណទាននិងបុរេប្រទានផ្តល់ទៅឱ្យអតិថិជន	៧	៨៤.២៦៦.០២៨	៣៥១.៣០៥.០៧៣	-	-
ទ្រព្យ និង ហត្ថបករណ៍	៨	៥៣៥.៣៥៦	២.២៣១.៨៩៨	៤២៨.២៣៣	១.៧៩៤.៧២៤
ទ្រព្យអរូបិយ	៩	៣២៩.៣៦១	១.៣៧៣.១០៥	៣៤៦.៦៣០	១.៤៥២.៧២៧
ទ្រព្យផ្សេងៗ	១០	១.០៦១.៥២៧	៤.៤២៥.៥០៦	២០.០០១	៨៣.៨២០
សរុបទ្រព្យសកម្ម		១៧៤.៦៧៦.៩៩១	៧២៨.២២៨.៣៧៥	២.៣០១.១១៤	៩.៦៤៣.៩៦៦
ទ្រព្យអកម្ម					
ប្រាក់បញ្ញើរបស់ធនាគារនានា	១១	៩៣.៥៣២.០៧០	៣៨៩.៩៣៥.២០០	-	-
ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	១២	១០.៨៩៣.៩៥៧	៤៥.៤១៦.៩០៧	១៣០.៤៩២	៥៤៦.៨៩៣
បំណុលពន្ធ	១៣	២៥.៩៦៧	១០៨.២៥៧	-	-
បំណុលនានា	១៤	១០៦.៦១៨	៤៤៤.៤៩១	-	-
សរុបទ្រព្យអកម្ម		១៣០.៥៥៨.៦១២	៤៣៥.៩០៤.៨៥៥	១៣០.៤៩២	៥៤៦.៨៩៣
មូលធនម្ចាស់ភាគទុនិក					
មូលធនដែលបានបង់	១៥	៧០.០០០.០០០	២៩១.៨៣០.០០០	១៣.៥០០.០០០	៥៦.៥៧៨.៥០០
ប្រាក់ចំណេញ(ខាត) ក្នុងគ្រា	១៥	១១៨.៣៧៩	៤៩៣.៥២០	(៤.៣៥៦.២០៦)	(១៨.២៥៦.៨៦២)
ការខាតបង់សរុបក្នុងគ្រា	១៥	-	-	(៦.៩៧៣.១៧២)	(២៩.២២៤.៥៦៥)
សរុបមូលធនភាគទុនិក		៧០.១១៨.៣៧៩	២៩២.៣២៣.៥២០	២.១៧០.៦២២	៩.០៩៧.០៧៣
សរុបទ្រព្យអកម្ម និង មូលធនភាគទុនិក		១៧៤.៦៧៦.៩៩១	៧២៨.២២៨.៣៧៥	២.៣០១.១១៤	៩.៦៤៣.៩៦៦

[*]ដោយមានការយល់ព្រមពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាតាមរយៈសេចក្តីជូនដំណឹងលេខ៧៧-០៩-៦៥៤ស/ជ/ណ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ នៅមុនពេល IDCC ទិញធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី ទាំងអស់ ជាស្ថាប័នធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានលុបចោល រាល់ការខាតបង់ដែលកើតឡើងពីមុនរហូតដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

ភ្ជាប់ជាមួយកំណត់សំគាល់លេខ ១ ដល់ ២៤ ជាផ្នែកនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ



របាយការណ៍លទ្ធផល

សំរាប់កាលបរិច្ឆេទពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

	កំណត់ សំគាល់	ពីថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩		ពីថ្ងៃទី១ខែមករាឆ្នាំ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ២០០៩	
		ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល កំណត់សំគាល់ (២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល កំណត់សំគាល់ (២.១)
ចំណូលការប្រាក់និង ចំណូលប្រហាក់ប្រហែល	១៦	៤៦២.៤០៧	១.៩២៧.៧៧៤	៨២.៣០៧	៣៤៤.៩៩០
ចំណាយការប្រាក់ និង ចំណាយប្រហាក់ប្រហែល	១៧	(៩០.១៦៩)	(៣៧៥.៩១៤)	(៥៣៣)	(២.២៣៤)
ការប្រាក់និងចំណូល ប្រហាក់ប្រហែលសុទ្ធ		៣៧២.២៣៨	១.៥៥១.៨៦០	៨១.៧៧៤	៣៤២.៧៥៦
ចំណូលបានពីថ្លៃធួន និងកម្រៃជើងសារ	១៨	២៧៣.១១០	១.១៣៨.៥៩៥	៣.៦៣៤	១៥.២២៨
ចំណាយលើថ្លៃធួន និងកម្រៃជើងសារ		(២៤.៦០៨)	(១០២.៥៩០)	(៥១៤)	(២.១៥៥)
ចំណូលបានពីថ្លៃធួន និងកម្រៃជើងសារសុទ្ធ		២៤៨.៥០២	១.០៣៦.០០៥	៣.១២០	១៣.០៧៣
ចំណូលបានពីប្រតិបត្តិការនានា	១៩	២៥៨.៨០៦	១.០៧៨.៩៦២	៤៣១	១.៨០៣
សរុបចំណូលបានពីប្រតិបត្តិការ		៨៧៩.៥៤៦	៣.៦៦៦.៨២៧	៨៥.៣២៥	៣៥៧.៥៥២
ចំណាយរដ្ឋបាលទូទៅ	២០	(៧៣១.៥៧៣)	(៣.០៤៩.៩២៧)	(៤៦១.៦៨៦)	(១.៩៣៤.៩២៦)
សវិធានធនលើឥណទាននិងប្រាក់ប៉ុណ្ណប្រទាន បាត់បង់	៧	-	-	(៣.៩៧៩.០០០)	(១៦.៦៧៥.៩៨៧)
ប្រាក់ចំណេញមុនបង់ពន្ធ		១៤៧.៩៧៣	៦១៦.៩០០	(៤.៣៥៥.៣៦១)	(១៨.២៥៣.៣០១)
ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ	១៣	(២៩.៥៩៤)	(១២៣.៣៨០)	(៨៤៥)	(៣.៥៤០)
ប្រាក់ចំណេញ (ខាត) សុទ្ធក្នុងគ្រា		១១៨.៣៧៩	៤៩៣.៥២០	(៤.៣៥៦.២០៦)	(១៨.២៥៦.៨៤១)

ភ្ជាប់ជាមួយកំណត់សំគាល់លេខ ១ ដល់ ២៤ ជាផ្នែកនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ



របាយការណ៍ស្តីពីការប្រែប្រួលក្នុងមូលធន

សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

	<i>ការកើនឡើងនៃ</i>		
	<i>មូលធន</i>	<i>ការខាតបង់</i>	<i>សរុប</i>
	<i>ដុល្លារអាមេរិក</i>	<i>ដុល្លារអាមេរិក</i>	<i>ដុល្លារអាមេរិក</i>
	<i>កំណត់សំគាល់(១៥)</i>	<i>កំណត់សំគាល់(១៥)</i>	
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(៦.៩៧៣.១៧២)	៦.៥២៦.៨២៨
ប្រាក់ចំណេញ(ខាត) សុទ្ធសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ	-	(៤.៣៥៦.២០៦)	(៤.៣៥៦.២០៦)
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(១១.៣២៩.៣៧៨)	២.១៧០.៦២២
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩-			
សមមូលពាន់រៀលកំណត់សំគាល់ (២.១)	៥៦.៥៧៨.៥០០	(៤៧.៤៨១.៤២៧)	៩.០៩៧.០៧៣
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(១១.៣២៩.៣៧៨)	២.១៧០.៦២២
វិភាគទានមូលធនក្នុងក្រា [*]	៦៧.៨២៩.៣៧៨	-	៦៧.៨២៩.៣៧៨
សិទ្ធិធនលើឥណទាន និង បុរេប្រទានបាត់បង់	(១១.៣២៩.៣៧៨)	១១.៣២៩.៣៧៨	-
ប្រាក់ចំណេញ (ខាត) សុទ្ធសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ	-	១១៨.៣៧៩	១១៨.៣៧៩
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩-			
ដុល្លារអាមេរិក	៧០.០០០.០០០	១១៨.៣៧៩	៧០.១១៨.៣៧៩
សមតុល្យនាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩-			
សមមូលពាន់រៀលកំណត់សំគាល់ (២.១)	២៩១.៨៣០.០០០	៤៩៣.៥២០	២៩២.៣២៣.៥២០

[*] នៅថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ IDCC បានបញ្ចូលលុយចំនួន ៦៧.៨២៩.៣៧៨ ដុល្លារអាមេរិកដើម្បីបង្កើនទុនរបស់ ធនាគារ វិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី

[**] ដោយមានការយល់ព្រមពីធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាតាមរយៈសេចក្តីជូនដំណឹង ៧៧-០៩-៦៥៤ស/ជ/ណ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ នៅ មុនពេល IDCC ទិញធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី ទាំងអស់ជាស្ថាពរធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី បានលុបចោលរាល់ ការខាតបង់ ដែលកើតឡើងពីមុនរហូតដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

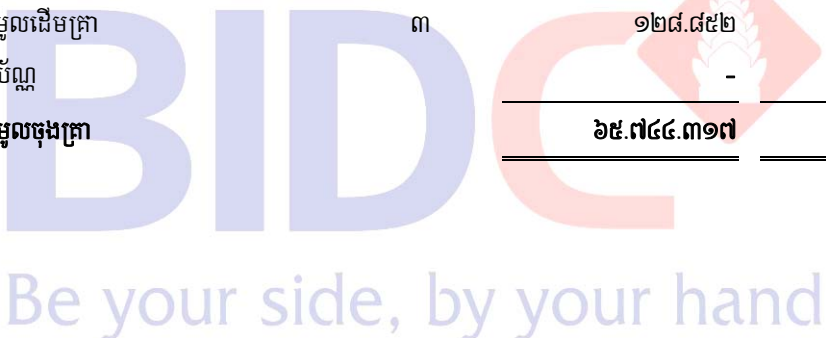
ភ្ជាប់ជាមួយកំណត់សំគាល់លេខ ១ ដល់ ២៤ ជាផ្នែកនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ



របាយការណ៍លំហូរសាច់ប្រាក់

សំរាប់កាលបរិច្ឆេទពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩

	កំណត់សំគាល់	៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩	
		ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (កំណត់សំគាល់២.១)
សាច់ប្រាក់សុទ្ធប្រើប្រាស់ក្នុង សកម្មភាពប្រតិបត្តិការ	២១	(១.៩៨៨.២៩៣)	(៨.២៨៩.១៩៤)
ចលនាសាច់ប្រាក់ពីសកម្មភាពវិនិយោគ			
ការទិញ ទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍		(១៧៩.៥១០)	(៧៤៨.៣៧៧)
ការទិញកម្មវិធីកុំព្យូទ័រ		(៤៦.១១០)	(១៩២.២៣៣)
សាច់ប្រាក់សុទ្ធប្រើប្រាស់ក្នុងសកម្មភាពវិនិយោគ		(២២៥.៦២០)	(៩៤០.៦១០)
លំហូរសាច់ប្រាក់ពីសកម្មភាពហិរញ្ញប្បទាន			
វិភាគទានមូលធនក្នុងគ្រា		៦៧.៨២៩.៣៧៨	២៨២.៧៨០.៦៧៧
ការប្រែប្រួលសាច់ប្រាក់និងសាច់ប្រាក់សមមូលសុទ្ធ		៦៥.៦១៥.៤៦៥	២៧៣.៥៥០.៨៧៣
សាច់ប្រាក់និងសាច់ប្រាក់សមមូលដើមគ្រា	៣	១២៨.៨៥២	៥៤០.០១៧
ភាពខុសក្នុងការបំប្លែងរូបិយប័ណ្ណ		-	(២.៨៣៣)
សាច់ប្រាក់និងសាច់ប្រាក់សមមូលចុងគ្រា		៦៥.៧៤៤.៣១៧	២៧៧.១៨៨.០៥៧



ភ្ជាប់ជាមួយកំណត់សំគាល់លេខ ១ ដល់ ២៤ ជាផ្នែកនៃរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះ



កំណត់បន្ទាញលើរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

គិតត្រឹមថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និង សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

១. ព័ត៌មានអំពីធនាគារ

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី (ធនាគារ) បានចុះបញ្ជីអាជីវកម្មនៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រ កម្ពុជា។

ការបង្កើតនិងប្រតិបត្តិការ

ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី គឺជាសាជីវកម្មធនាគារ ដែលបានចុះបញ្ជីអាជីវកម្មនៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រ កម្ពុជាលេខ ០៧៦៥ កពណ/នកតចុះនៅថ្ងៃទី ១៣ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៨ ចេញដោយក្រសួងពាណិជ្ជកម្មនៃ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី គឺជាធនាគារពាណិជ្ជធ្វើប្រតិបត្តិការស្ថិតក្រោម អាជ្ញាប័ណ្ណលេខ ១៩ ចេញនៅថ្ងៃទី ១ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៨ ដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ រាល់សកម្មភាព ប្រតិបត្តិការរបស់ធនាគារ ត្រូវស្ថិតក្រោមច្បាប់ពាណិជ្ជកម្ម និង សហគ្រាសនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ព្រមទាំង ស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ស្របតាមច្បាប់ស្តីអំពីធនាគារ និង គ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុនៃ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

នៅថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ ធនាគារវិនិយោគរុងរឿង ភីអិលស៊ី ត្រូវបានទិញដោយក្រុមហ៊ុនវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា “IDCC” ដែលជាមានម្ចាស់ភាគហ៊ុនរួមរវាង ធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម និង ក្រុមហ៊ុន Phuong Nam (ក្រុមហ៊ុនទាំងពីរជាសញ្ជាតិវៀតណាម) ហើយបានកែទម្រង់ និងប្តូរ ឈ្មោះមកជា ធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ស្របតាមសេចក្តីសម្រេចលេខ ៨១-០៩-៥៥៤ របស់អគ្គទេសា ភិបាលនៃធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ចុះនៅថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងមានសុពលភាពចាប់ពី ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ តទៅ ។

ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា ភីអិលស៊ី គឺជាគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុមួយដែលប្រតិបត្តិការស្របតាមច្បាប់ និង បទបញ្ជារបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ ធនាគារប្រតិបត្តិដោយមានការគាំទ្រដោយផ្ទាល់ពី ធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម ដែលជាធនាគារដ៏ធំមួយនៅក្នុងប្រទេសវៀតណាម ដែលបានផ្តល់សេវាកម្មផ្នែក ធនាគារ ច្រើនជាង ៥០ ឆ្នាំមកហើយ ។ ធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម ជួយគាំទ្រ ធនាគារ វិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី ក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍ និង ធ្វើឱ្យប្រសើរឡើងផ្នែកប្រព័ន្ធបច្ចេកវិទ្យាប្រព័ន្ធ និង វិធីសាស្ត្រទាំងឡាយ ព្រមទាំង ការផ្តល់នូវ ផលិតផល និង សេវាកម្មធនាគារ ដែលមានគុណភាពខ្ពស់ ។

សកម្មភាពចំបងរបស់ធនាគារ គឺការផ្តល់នូវសេវាកម្មផ្នែកធនាគារ និង ហិរញ្ញវត្ថុដ៏ទូលំទូលាយក្នុងប្រទេសកម្ពុជា និង វៀតណាម ។



មូលធន

គិតមកត្រឹមថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ធនាគារមានមូលធនជាក់ស្តែងចំនួន ៧០.០០០.០០០ ដុល្លារអាមេរិក (ចិតសិបលានដុល្លារអាមេរិក) ។

ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាលចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ រហូតដល់ថ្ងៃចេញរបាយការណ៍នេះរួមមាន:

<i>ឈ្មោះ</i>	<i>មុខងារ</i>
លោក Tran Thanh Van	ប្រធាន
លោក Nguyen Tien Bac	អនុប្រធាន
លោក Nguyen Van Hien	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
លោក Pham Van Duong	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
លោកស្រី Le Thanh Van	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
លោក Tran Dinh Dinh	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល
លោកស្រី Tran Thi Oanh	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាលចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ រហូតដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ នេះ រួមមាន:

<i>ឈ្មោះ</i>	<i>មុខងារ</i>
លោក Nguyen Thien Nhan	ប្រធាន
លោក Mey Phy	អនុប្រធាន
លោកស្រី Nguyen Thanh Thuy	សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាភិបាល

គណៈគ្រប់គ្រង

សមាជិកក្រុមប្រតិបត្តិចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ រហូតដល់ថ្ងៃចេញរបាយការណ៍នេះរួមមាន:

<i>ឈ្មោះ</i>	<i>មុខងារ</i>
លោក Nguyen Van Hien	អគ្គនាយកប្រតិបត្តិ
លោកស្រី Mai Thi Ngoc Ha	អគ្គនាយករងជាន់ខ្ពស់ទី១
លោក Pham The Nghiem	អគ្គនាយករង
លោក Mey Phy	អគ្គនាយករង
លោក Nguyen Danh Thang	អគ្គនាយករង
លោក Pham Van Duong	អគ្គនាយករង



អាសយដ្ឋាន

ទីស្នាក់ការកណ្តាលរបស់ធនាគារ មានអាសយដ្ឋាននៅអាគារលេខ ២៣ ផ្លូវក្រមួនសរ សង្កាត់ផ្សារថ្មី២ ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។ ធនាគារមានសាខាមួយកន្លែង នៅទីក្រុងហូជីមិញ ប្រទេស វៀតណាម ។

បុគ្គលិក

ធនាគារមានបុគ្គលិកសរុបចំនួន ៤៥ នាក់បំរើការនៅទីស្នាក់ការកណ្តាលរាជធានីភ្នំពេញនិង ៤២ បំរើការនៅសាខាមួយ ទីក្រុងហូជីមិញគិតមកត្រឹមថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។

២. គោលនយោបាយគណនេយ្យ

២.១. មូលដ្ឋាននៃការបង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

ធនាគាររៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ខ្លួនតាមវិធីសាស្ត្រថ្លៃដើមប្រវត្តិសាស្ត្រ ។ ធនាគាររក្សាទុកការកត់ត្រា បញ្ជីគណនេយ្យ និងរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ របស់ខ្លួនជាប្រចាំប្រចំណុះដុល្លារអាមេរិក តាមប្រកាសលេខ៧-០៧-១៦៤ ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៧ ។

របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលភ្ជាប់ជាមួយ រួមទាំងការប្រើប្រាស់របាយការណ៍នេះ មិនត្រូវបានរៀបចំឡើងសំរាប់អ្នកប្រើប្រាស់ របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលពុំបានដឹងពីគោលការណ៍គណនេយ្យ នីតិវិធីគណនេយ្យ និងការអនុវត្តគោលនយោបាយ គណនេយ្យនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ហើយនិងមិនមានបំណងក្នុងការបង្ហាញពីស្ថានភាពហិរញ្ញវត្ថុ និង លទ្ធផលអាជីវកម្ម និងលំហូរសាច់ប្រាក់ដែលអនុលោមទៅតាមគោលការណ៍គណនេយ្យ និងការអនុវត្តគណនេយ្យ ដែលទទួលស្គាល់ជាទូទៅក្នុង ប្រទេសដទៃក្រៅពីព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាទេ ។

ការប្រែសម្រួលទឹកប្រាក់ពីរូបិយប័ណ្ណដុល្លារអាមេរិកមកជាខ្មែររៀល ("ពាន់រៀល") ត្រូវបានបង្ហាញក្នុងរបាយការណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុ ដោយអនុលោមទៅតាមច្បាប់ស្តីពីគណនេយ្យសហគ្រាស សវនកម្មគណនេយ្យសហគ្រាស និង វិជ្ជាជីវៈ គណនេយ្យចុះថ្ងៃទី ៨ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០២ និងប្រកាសពាក់ព័ន្ធនានារបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ដោយប្រើអត្រា ប្តូរប្រាក់ជាមធ្យម ៤.១៦៩រៀល ក្នុង ១ដុល្លារអាមេរិកនាពេលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ (ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩: ៤.១៩១រៀល ក្នុង ១ដុល្លារអាមេរិក និង ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩: ៤.០៨១រៀល ក្នុង ១ដុល្លារអាមេរិក) ដូចដែលបានប្រកាសឱ្យ ប្រើដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ ការប្រែសម្រួលនេះមិនគួរត្រូវបាន យកមកធ្វើការបកស្រាយបង្ហាញថា ចំនួនទឹកប្រាក់ជា រូបិយប័ណ្ណដុល្លារអាមេរិក ត្រូវបានប្តូរទៅជាប្រចាំប្រចំណុះខ្មែររៀលវិញនៅក្នុងអត្រានេះ ឬ ក្នុងអត្រាប្តូរប្រាក់ដទៃទៀតឡើយ ។ របាយការណ៍ស្តីពីលំហូរសាច់ប្រាក់ ពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ មិនត្រូវបាន រៀបចំទេ ដោយសារព័ត៌មានដែលទទួលបាន ពីប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងព័ត៌មានរបស់ធនាគារមានកម្រិត មុនពេលធនាគារត្រូវបាន ទិញដោយ IDCC ។ ក្នុងកំឡុងពេលនេះ ធនាគារបានប្រើប្រាស់យ៉ាងជាក់លាក់នូវគោលនយោបាយគណនេយ្យខាងក្រោម ។



២.២. ឆ្នាំសារពើពន្ធនិងទិវាសារពើពន្ធនៃការបង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

ឆ្នាំសារពើពន្ធរបស់ធនាគារគឺចាប់ផ្តើមពីថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ និងបញ្ចប់នៅថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។ តាមការរៀបចំឡើងវិញ (សូមមើលកំណត់សំគាល់លេខ ១) ធនាគារបានបង្កើតឡើងតាម អាជ្ញាប័ណ្ណថ្មីចេញដោយ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម និង អាជ្ញាប័ណ្ណថ្មីមួយ ទៀតចេញដោយ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ BIDC ក៏បានបង្កើត ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល ថ្មី និងគណៈគ្រប់គ្រង ។ តាមការរៀបចំឡើងវិញនេះ គណៈគ្រប់គ្រងជឿជាក់ថា ការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងគ្នាទាំងពីរ នេះ សំរាប់ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលរាយនាមជាការិយបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ និងសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ក្រោយ ការរៀបចំរចនាសម្ព័ន្ធឡើងវិញរបស់ធនាគារ និងនាការបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ មុនការរៀបចំ រចនាសម្ព័ន្ធ ឡើងវិញរបស់ធនាគារ ប៉ុន្តែមិនមានការប្រៀបធៀប ដែលផ្តល់នូវ ការបង្ហាញរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ ធនាគារដ៏មានអត្ថន័យមួយ ដោយសារតែការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុគ្រប់ដណ្តប់ ការិយបរិច្ឆេទបន្ទាប់ពីធនាគារត្រូវបាន ទិញដោយ IDCC និងការិយបរិច្ឆេទមុនការទិញ ។ ការបង្ហាញនៃរបាយការណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារ ដើម្បីគ្រប់ដណ្តប់ លើការិយបរិច្ឆេទហិរញ្ញវត្ថុ ត្រូវបានអនុម័ត ដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ដោយ យោងតាមលិខិតប្រកាសលេខ ៨៧/១០/៦៩ ចុះ ថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ ។

២.៣. ការវិនិច្ឆ័យនិងការប៉ាន់ស្មានគណនេយ្យសំខាន់ៗ

ក្នុងការអនុវត្តគោលនយោបាយគណនេយ្យរបស់ធនាគារអ្នកគ្រប់គ្រងបានប្រើប្រាស់ការវិនិច្ឆ័យរបស់ខ្លួន និង ធ្វើការ ប៉ាន់ស្មាន ក្នុងការកំណត់បរិមាណដែលត្រូវបានទទួលស្គាល់ក្នុង របាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ មានដូចខាងក្រោម៖

២.៣.១. ការខាតបង់ដោយការថយតម្លៃរបស់ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានអោយអតិថិជន

នៅពេលរៀបចំរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ គុណភាពនៃឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានអោយអតិថិជនត្រូវបាន ត្រួតពិនិត្យ និង វាយតម្លៃដើម្បីកំណត់ចំណាត់ថ្នាក់និងកំរិត នៃសិរិទានធនលើការខាតបង់ដោយការថយចុះតម្លៃ ដែលបានបង្ហាញនៅក្នុង កំណត់សំគាល់លេខ ២.៤.៤ ។

២.៤. សេចក្តីសង្ខេបនៃគោលការណ៍គណនេយ្យសំខាន់ៗ

២.៤.១. ព័ត៌មានវិយោគកម្ម

ធនាគារ ធ្វើប្រតិបត្តិការអាជីវកម្មរបស់ខ្លួនស្ថិតនៅក្នុងដែនភូមិសាស្ត្រតែពីរ គឺព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និង សារធារណរដ្ឋ សង្គមនិយមវៀតណាម ។

ព័ត៌មានវិយោគកម្មត្រូវបានបង្ហាញ តាមផ្នែកនៃអាជីវកម្មរបស់ធនាគារ ។ ចំនែកឯករណ៍ប្រចាំបងក្នុងការ រៀបចំព័ត៌មាន អាជីវកម្មតាមផ្នែកត្រូវបានធ្វើឡើងដោយផ្អែកទៅលើរបាយការណ៍គ្រប់គ្រងផ្ទៃក្នុង ដែលត្រូវបាន ប្រើប្រាស់ដោយ អ្នកគ្រប់គ្រងថ្នាក់ខ្ពស់ក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្ត និង ការអនុវត្តការគ្រប់គ្រង ។



ប្រតិបត្តិការរវាងផ្នែកនីមួយៗត្រូវបានកត់ត្រាដាច់ដោយឡែកទៅតាមផ្នែកនីមួយៗ ទោះបីជាប្រតិបត្តិការទាំងនោះជា ប្រតិបត្តិការភាគីតិយជនក៏ដោយ នឹងត្រូវបានលុបបំបាត់ចោលនៅពេលធ្វើរបាយការណ៍រួម ។ រាល់ប្រតិបត្តិការរវាង ផ្នែកនីមួយៗ ត្រូវបានរៀបចំឡើង តាមមូលដ្ឋានប្រតិបត្តិការជាធម្មតារបស់ធនាគារ ដែលមិនអាចច្រើនជាងការផ្តល់សេវា ជាទូទៅដល់សាធារណៈឡើយ ។

លទ្ធផលនៃព័ត៌មាន ជាផ្នែកនៃទ្រព្យសកម្ម និង ទ្រព្យអកម្ម រួមមានចំនួនធាតុទាំងឡាយ ដែលរួមចំនែកដោយផ្ទាល់ទៅ ផ្នែកនៃអាជីវកម្មនោះ ព្រមទាំងធាតុទាំងឡាយណាដែលអាចបែងចែក ផ្នែកលើមូលដ្ឋានយ៉ាងសមហេតុផល ។

២.៤.២. សាច់ប្រាក់ និង សាច់ប្រាក់ប្រហាក់ប្រហែល

សំរាប់គោលបំណងរបាយការណ៍លំហូរសាច់ប្រាក់សាច់ប្រាក់ និងសាច់ប្រាក់សមមូលរួមមានសាច់ប្រាក់ និង ការវិនិយោគ រយៈពេលខ្លីដែលអាចប្តូរជាសាច់ប្រាក់បានក្នុងរយៈពេលអវសានដើម ៣០ថ្ងៃ ដែលអាចប្តូរបាននូវ សាច់ប្រាក់ និងគណនេយ្យ ហួសកាលកំណត់ពីធនាគារក្នុងរយៈពេលអវសានដើមតិចជាង៩០ថ្ងៃ ។

២.៤.៣ ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទាន

រាល់ប្រាក់អោយខ្ចី និងប្រាក់បុរេប្រទានអោយអតិថិជន ត្រូវបានបង្ហាញក្នុងតារាងតុល្យការ ជាទឹកប្រាក់ដើម និង ការប្រាក់បង្ក ដែលមិនទាន់ត្រូវបានទូទាត់ ដកឥណទានដែលត្រូវបានលុបចោល និងសិវិធានធនចំពោះ ឥណទានបាត់បង់ ។ ឥណទានរយៈពេលខ្លី គឺជាឥណទានដែលនឹងត្រូវទូទាត់សងមកវិញ នៅក្នុងរយៈពេលមួយឆ្នាំ ដោយគិតពីកាលបរិច្ឆេទ ដែលឥណទានត្រូវបានផ្តល់អោយអតិថិជន ។ ឥណទានរយៈពេលវែង គឺជាឥណទាន ដែលនឹងត្រូវទូទាត់សងមកវិញ នៅក្នុងរយៈពេលច្រើនជាងមួយឆ្នាំ ដោយគិតពីកាលបរិច្ឆេទដែលប្រាក់អោយខ្ចី ចុងការ ត្រូវបានផ្តល់អោយ ។ ឥណទាន ត្រូវបានលុបចោល នៅពេលដែលធនាគារមិនសង្ឃឹមច្បាស់លាស់ថា ឥណទានអាចប្រមូលមកវិញបាន ។ ការប្រមូលបានមកវិញនៃឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទាន ដែលត្រូវបានលុបចោល នៅក្នុងការិយបរិច្ឆេទមុនៗ នឹងបន្ថយ ទឹកប្រាក់នៃសិវិធានធនសំរាប់ឥណទានបាត់បង់ និង ការថយចុះតំលៃនៃឥណទាន និងប្រាក់បុរេប្រទាននៅក្នុងរបាយការណ៍ លទ្ធផល ។

ឥណទានដែលត្រូវបានចាត់ថ្នាក់ជា ក្រោមស្តង់ដារ សង្ឃឹម ឬ បាត់បង់ គឺត្រូវចាត់ទុកជាឥណទានមិនដំណើរការ ។

២.៤.៤ សិវិធានធនលើឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានបាត់បង់

សិវិធានធនលើឥណទាន និងប្រាក់បុរេប្រទានបាត់បង់ ត្រូវបានធ្វើឡើងអាស្រ័យទៅលើហានិភ័យជាក់លាក់នានា ដែលទាក់ទងទៅនឹងឥណទាន និងបុរេប្រទានទាំងនោះដែលបានពិនិត្យមើល និង កំណត់យ៉ាងជាក់លាក់ថាជា ឥណទានឃ្នាំមើល ក្រោមស្តង់ដារ ជាប់សង្ឃឹម ឬបាត់បង់។ ការធ្វើសិវិធានធន គឺត្រូវបានគណនាដោយផ្អែកទៅ លើភាគរយនៃឥណទាន និងប្រាក់បុរេប្រទានសរុប (ដោយរួមបញ្ចូលទាំងការប្រាក់បង្ក) ដកចេញការប្រាក់ ព្យួរទុក ។



ធនាគារបានអនុវត្តតាមការកំណត់អំពីចំណាត់ថ្នាក់ឥណទាន និងសិវិធានធន ដែលតម្រូវដោយធនាគារជាតិនៃ កម្ពុជា តាមប្រកាសលេខ ៨៧-០៩-០៧៤ ចុះថ្ងៃទី ២៥ កុម្ភៈ ២០០៩ ។ ប្រកាសនេះតម្រូវអោយធនាគារ ពាណិជ្ជទាំងអស់ ធ្វើចំណាត់ថ្នាក់ឥណទានរបស់ខ្លួនជា ៥ ថ្នាក់។ កិរិយាប្រតិបត្តិការចាំបាច់នៃការធ្វើសិវិធានធនទូទៅ និង ជាក់លាក់ ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយផ្អែកលើ ការធ្វើចំណាត់ថ្នាក់ឥណទាន ដូចខាងក្រោម៖

ចំណាត់ថ្នាក់	ចំនួនថ្ងៃដែលហួសកាលកំណត់សង	សិវិធានធន
ឥណទានធម្មតា	ពី០ថ្ងៃទៅ៣០ថ្ងៃ	១%
ឥណទានឃ្នាំមើល	ពី៣០ថ្ងៃទៅ៩០ថ្ងៃ	៣%
ឥណទានក្រោមស្តង់ដារ	ពី៩០ថ្ងៃទៅ១៨០ថ្ងៃ	២០%
ឥណទានជាប់សង្ស័យ	ពី១៨០ថ្ងៃទៅ៣៦០ថ្ងៃ	៥០%
ឥណទានបាត់បង់	លើសពី៣៦០ថ្ងៃ	១០០%

ឥណទានដែលមិនអាចទាញបាន ឬចំណែកនៃឥណទានដែលបានចាត់ថ្នាក់ជាបំណុលអាក្រក់ ត្រូវបានកាត់ចេញ បន្ទាប់ពីមាន ការគិតគូរទៅលើតម្លៃលក់បាននៃទ្រព្យបញ្ចាំ (ប្រសិនបើមាន) នៅពេលដែលអ្នកគ្រប់គ្រងវិនិច្ឆ័យឃើញថា ពុំមានសង្ឃឹម នឹងទាញបាននូវឥណទានទាំងនោះមកវិញទេ ។

២.៤.៥ ការសន្យានៃឥណទានផ្សេងៗ

នៅក្នុងអាជីវកម្មធម្មតា ធនាគារ មានការសន្យានៃឥណទានផ្សេងៗ ដែលរួមមាន ការសន្យាផ្តល់ប្រាក់កម្ចី លិខិត ឥណទាន និង លិខិតធានា ។ គោលនយោបាយគណនេយ្យ និង វិធីសាស្ត្រសិវិធានធន គឺមាន លក្ខណៈដូចទៅនឹង ឥណទាន ដែលបានផ្តល់អោយដំបូង ដូចដែលកំណត់បង្ហាញខាងលើ ។ សិវិធានធនលើការសន្យានៃឥណទាន ផ្សេងៗ ត្រូវបាន ធ្វើឡើងនៅពេលការបាត់បង់ ត្រូវបានគិតថា ទំនងនឹងកើតមានឡើង ។

២.៤.៦ ប្រាក់បញ្ញើ និង ប្រាក់ដកល់ជាមួយធនាគារ

ប្រាក់បញ្ញើនិងប្រាក់ដកល់ជាមួយធនាគារគឺត្រូវប្រតិបត្តិក្នុងថ្លៃដើម ។

២.៤.៧ ទ្រព្យសកម្មផ្សេងៗ

ទ្រព្យសកម្មផ្សេងៗ ត្រូវបានកត់ត្រាទៅតាមតម្លៃដែលរំពឹងទុកថាប្រមូលបាន ។ ការប៉ាន់ស្មានត្រូវធ្វើឡើងសំរាប់ បំណុលជាប់សង្ស័យ ដោយផ្អែកលើការពិនិត្យសារឡើងវិញចំពោះបរិមាណនៅសល់ នាកាលបរិច្ឆេទតារាង តុល្យការ ។



២.៤.៨ ប្រាក់បញ្ញើតាមច្បាប់

ប្រាក់បញ្ញើតាមច្បាប់ សំរាប់សកម្មភាពទាក់ទងទៅនឹងធនាគារ ត្រូវបានរក្សាទុកនៅធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ស្របតាមច្បាប់ស្តីពីគ្រឹះស្ថានធនាគារ និង ហិរញ្ញវត្ថុនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងត្រូវបានកំណត់ជាភាគរយនៃ ដើមទុនអប្បបរមារបស់ធនាគារ និង ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជនដែលតម្រូវដោយធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

២.៤.៩ ទ្រព្យអរូបិយ

ទ្រព្យអរូបិយ ត្រូវបានកត់ត្រាតាមតម្លៃដើមដកនូវរំលស់បង្គរ ។ ទ្រព្យអរូបិយ ត្រូវបានដករំលស់ ដោយប្រើមូលដ្ឋានរំលស់ថេរតាមអត្រា ២៥%ក្នុងមួយឆ្នាំ ។

២.៤.១០ ទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍

(ក) ទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ ត្រូវបានកត់ត្រាតាមតម្លៃដើមដោយដករំលស់បង្គរ និងការខាតបង់នៃឱនភាព តម្លៃបង្គរ ប្រសិនបើមាន ។ នៅពេលដែលធាតុនៃទ្រព្យសម្បត្តិរួមបញ្ចូលនូវសមាសធាតុសំខាន់ៗ ដែលមាន អាយុកាលកំណត់ ប្រើប្រាស់ខុសៗគ្នា អចលនទ្រព្យទាំងនោះត្រូវបានចាត់ទុកជាធាតុផ្សេងគ្នានៃ ទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ ។

(ខ) ដី និងការសាងសង់កំពុងដំណើរការមិនត្រូវបានធ្វើរំលស់ទេ ។ រំលស់លើអចលនទ្រព្យ និងទ្រព្យសំភារៈ លើកលែងតែអគារចេញ ត្រូវបានចាត់ជាចំណាយទៅក្នុង របាយការណ៍លទ្ធផល ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋាន រំលស់ថេរទៅលើអាយុកាលប្រើប្រាស់បានស្ថានរបស់អចលនទ្រព្យនីមួយៗដែលមានអត្រា រំលស់ប្រចាំឆ្នាំ ដូចខាងក្រោម៖

ការជួសជុលកែលំអអគារ	៣%
សំភារៈការិយាល័យ	២៥%
សំភារៈបច្ចេកវិទ្យាព័ត៌មាន	២៥%
រថយន្ត	២៥%
កម្មវិធីកុំព្យូទ័រ	២៥%
ទ្រព្យអរូបិយផ្សេងៗ	២៥%

(គ) ការចំណាយបន្ទាប់ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងផ្នែកមួយនៃទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ដែលបានទទួលស្គាល់រួចមកហើយ ត្រូវបានរួមបញ្ចូលទៅក្នុងតម្លៃយោងនៃទ្រព្យសកម្ម នៅពេលដែលអត្ថប្រយោជន៍សេដ្ឋកិច្ច នាពេលអនាគត ដែល នឹងកើតមានបានបញ្ចូលទៅក្នុងធនាគារនៅក្នុងលក្ខខណ្ឌលើស ពីថ្លៃដើមស្តង់ដារ នៃទ្រព្យសកម្មដែល កំពុងមាននោះ ។ រាល់ការចំណាយបន្ទាប់ផ្សេងទៀតត្រូវបានទទួល ស្គាល់ជាបន្តក ចំណាយនៅក្នុង ការិយបរិច្ឆេទ ដែលបានកើតឡើង ។

(ឃ) ដី និង ការសាងសង់កំពុងដំណើរការ ត្រូវបានកត់ត្រាតាមតម្លៃដើម ។ តម្លៃនៃការសាងសង់នេះរួមបញ្ចូលថ្លៃដើមនៃការសាងសង់ ទ្រព្យសំភារៈ និង ថ្លៃដើមផ្ទាល់ផ្សេងៗទៀត ។ ការសាងសង់កំពុងដំណើរការ មិនត្រូវបានគិតរំលស់ទេ រហូតទាល់តែការសាងសង់នេះបានបញ្ចប់ ហើយទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ដែលពាក់ព័ន្ធ ត្រូវបានដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់នៅក្នុងប្រតិបត្តិការអាជីវកម្ម ។



- (ង) ចំណេញ ឬខាតពីការបោះចោល ឬការលក់ចេញនៃទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ណាមួយត្រូវបាន កំណត់ដោយភាពខុសគ្នារវាង ប្រាក់ចំណូលសុទ្ធពីការលក់ និងតម្លៃយោងនៃទ្រព្យសម្បត្តិនោះ ហើយត្រូវបានទទួលស្គាល់ នៅក្នុងរបាយការណ៍លទ្ធផលនៅថ្ងៃបោះចោល ឬ លក់ចេញ ។
- (ច) ទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ ដែលបានដកវិលសំរេចហើយ ត្រូវបានរក្សាទុកក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ រហូតដល់ ថ្ងៃដែលអចលនទ្រព្យ និង ទ្រព្យសំភារៈទាំងនោះត្រូវបានលក់ ឬ លុបបំបាត់ចោល ។
- (ឆ) តម្លៃយោងនៃទ្រព្យ និងហត្ថបករណ៍ ត្រូវបានធ្វើការត្រួតពិនិត្យឡើងវិញចំពោះឱនភាពនៃតម្លៃ នៅពេល ដែលមានការគូសបញ្ជាក់ណាមួយឱ្យដឹងថា ទ្រព្យសកម្មនោះចាំបាច់ត្រូវបន្ថយតម្លៃ ។ តម្លៃបាត់បង់ ត្រូវបានវាស់វែង ដោយប្រៀបធៀបតម្លៃយោងរបស់ទ្រព្យសកម្មជាមួយតម្លៃដែលអាចប្រមូលបានវិញ ។ ការខាតបង់ លើការថយចុះនៃតម្លៃត្រូវបានចាត់ចូលជាបន្ទុកក្នុងរបាយការណ៍លទ្ធផល ។

ការដាក់បញ្ចូលមកវិញនូវការខាតបង់លើឱនភាពនៃតម្លៃដែលបានទទួលស្គាល់ពីឆ្នាំមុនៗ ត្រូវបានកត់ត្រាឡើងវិញនៅពេលដែលមានការគូសបញ្ជាក់អោយដឹងថា ការខូចបង់លើឱនភាពនៃតម្លៃដែលបានទទួល ស្គាល់សំរាប់ទ្រព្យសកម្មនោះលែងកើតមានទៀត ឬ ត្រូវបានថយចុះហើយ។ ការដាក់បញ្ចូលមកវិញនេះ ត្រូវបានទទួលស្គាល់ត្រឹមកិច្ចតម្លៃយោងនៃទ្រព្យសកម្មដែលត្រូវបានកំណត់ (តម្លៃសុទ្ធបន្ទាប់ពីដក វិលសំ) ប្រសិនបើពុំមានការខាតបង់លើឱនភាពនៃតម្លៃទេនោះ ។ ការដាក់បញ្ចូលមកវិញនេះ ត្រូវបានទទួលស្គាល់ ក្នុងរបាយការណ៍លទ្ធផលផងដែរ ។

២.៤.១១ បំណុល

ប្រាក់បញ្ញើពីអតិថិជន ប្រាក់បញ្ញើ និងប្រាក់តំកល់នៅធនាគារ និងស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុនានា ត្រូវបានបង្ហាញក្នុងតម្លៃដែលបានដាក់តំកល់។ បំណុលផ្សេងទៀតត្រូវបានបង្ហាញក្នុងតម្លៃដើម ដែលជាតម្លៃគិតពិចារណាបច្ចុប្បន្ន ដែលរំពឹងបង់នាពេលអនាគត ចំពោះទំនិញឬ សេវាកម្មដែលបានទទួល ។

សិវិធានធនលើបំណុល ត្រូវបានទទួលស្គាល់នៅពេលដែលធនាគារ មានកាតព្វកិច្ចតាមផ្លូវច្បាប់បច្ចុប្បន្ន ដែលជាលទ្ធផលនៃព្រឹត្តិការណ៍ ពីអតីតកាល ហើយវាទំនងជាមានលទ្ធភាព ដែលតម្រូវអោយមានលំហូរចេញផលប្រយោជន៍សេដ្ឋកិច្ចក្នុងការបំពេញនូវកាតព្វកិច្ចនោះ ហើយការប៉ាន់ស្មាននៃបរិមាណ នោះត្រូវបានធ្វើឡើង ។

សិវិធានធនត្រូវបានត្រួតពិនិត្យឡើងវិញនាកាលបរិច្ឆេទនីមួយៗនៃតារាងតុល្យការ ហើយធ្វើការកែតម្រូវ អោយស្របទៅនឹងការប៉ាន់ស្មានល្អបំផុតនាពេលបច្ចុប្បន្ន ។ នៅពេលតម្លៃពេលវេលានៃសាច់ប្រាក់មានឥទ្ធិពលជាសារវីន្ត បរិមាណសិវិធានធន គឺជាតម្លៃបច្ចុប្បន្ននៃការចំណាយដែលរំពឹងទុកដើម្បីទូទាត់បំណុល ។



២.៤.១៣ ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញ

ពន្ធក្នុងគ្រា

ពន្ធក្នុងគ្រាលើទ្រព្យសកម្ម និង ទ្រព្យអកម្ម សំរាប់ការិយបច្ចេកវិទ្យា និងមុនៗ ត្រូវបានវាស់វែងជា ទឹកប្រាក់ ដែលត្រូវបានរំពឹងទុកថា ត្រូវបានប្រមូលមកវិញ ឬត្រូវបង់អោយអាជ្ញាធរពន្ធដារ ។ អត្រាពន្ធ និងច្បាប់ពន្ធ ដែលត្រូវបានប្រើដើម្បីគណនាទឹកប្រាក់ទាំងនេះ គឺជាអត្រា និងច្បាប់ពន្ធ ដែលមានសុពលភាពរហូតដល់ កាលបរិច្ឆេទនៃតារាងតុល្យការ ។

ពន្ធពន្យារ

ពន្ធពន្យារត្រូវបានគណនា ដោយប្រើវិធីសាស្ត្របំណុលតុល្យការ លើចំនួនខុសគ្នាបណ្តោះអាសន្ន នាកាល បរិច្ឆេទនៃតារាងតុល្យការ រវាងមូលដ្ឋានពន្ធនៃទ្រព្យសកម្ម និងបំណុល ហើយនិងតម្លៃពិតគណនេយ្យរបស់ពួកវាក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ។

ពន្ធពន្យារលើទ្រព្យអកម្ម ត្រូវបានទទួលស្គាល់លើ ចំនួនខុសគ្នាបណ្តោះអាសន្នជាប់ពន្ធទាំងអស់ លើកលែងតែ នៅពេលពន្ធពន្យារលើទ្រព្យអកម្ម កើតឡើងពីការទទួលស្គាល់នៅគ្រាដំបូងនៃទ្រព្យសកម្ម ឬ បំណុល នៅក្នុងប្រតិបត្តិការដែលនៅពេលនោះ វាមិនជះឥទ្ធិពលដល់ប្រាក់ចំណេញតាមវិធីសាស្ត្រ គណនេយ្យ និង ប្រាក់ចំណេញ ឬខាត ជាប់ពន្ធ ។

ពន្ធពន្យារលើទ្រព្យសកម្ម ត្រូវបានទទួលស្គាល់ សំរាប់ភាពខុសគ្នាបណ្តោះអាសន្នទាំងអស់ ដែលអាចកាត់បន្ថយ បានរហូតដល់ទំហំមួយ ដែលវាទំនងថា ប្រាក់ចំណេញជាប់ពន្ធ នឹងអាចមានដើម្បីកាត់កងជាមួយភាពខុសគ្នាបណ្តោះអាសន្ន ដែលអាចប្រើប្រាស់បាន លើកលែងតែនៅពេលពន្ធពន្យារលើទ្រព្យសកម្ម កើតឡើងពីការ ទទួលស្គាល់នៅគ្រាដំបូងនៃទ្រព្យសកម្ម ឬបំណុលក្នុងប្រតិបត្តិការ ដែលនៅពេលប្រតិបត្តិការនោះ មិនមាន ឥទ្ធិពលដល់ប្រាក់ចំណេញតាមវិធីសាស្ត្រ គណនេយ្យ និងប្រាក់ចំណេញ ឬខាតជាប់ពន្ធ ។

តម្លៃពិតគណនេយ្យនៃពន្ធពន្យារលើទ្រព្យសកម្ម ត្រូវបានពិនិត្យឡើងវិញនាកាលបរិច្ឆេទតុល្យការនីមួយៗ ហើយនិងត្រូវបានកាត់បន្ថយមកត្រឹមទំហំមួយ ដែលវាមិនទំនងថាមានប្រាក់ចំណេញជាប់ពន្ធគ្រប់គ្រាន់នឹង អាចផ្តល់អោយទ្រព្យសកម្មទាំងអស់ ឬមួយផ្នែកអាចស្តារមកវិញនាពេលអនាគត ។ ពន្ធលើប្រាក់ចំណូល ពន្យារលើទ្រព្យសកម្មដែលមិនត្រូវបានទទួលស្គាល់នោះ គឺត្រូវបានវាយតម្លៃឡើងវិញ នាកាលបរិច្ឆេទនៃតុល្យការនីមួយៗ ហើយត្រូវបានទទួលស្គាល់នូវតែទំហំមួយដែលវាទំនងថា ប្រាក់ចំណេញជាប់ពន្ធនាពេលអនាគត នឹងធ្វើអោយពន្ធពន្យារលើទ្រព្យសកម្មនោះ អាចត្រូវបានយកត្រលប់មកវិញ ។

២.៤.១៤ ការកាត់កងឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ

ទ្រព្យសកម្មហិរញ្ញវត្ថុ និងបំណុលហិរញ្ញវត្ថុ ត្រូវបានកាត់កងគ្នា ហើយចំនួនទឹកប្រាក់សុទ្ធ ត្រូវបានបង្ហាញក្នុងតារាងតុល្យការតែក្នុងករណីដែលមានសិទ្ធិស្របច្បាប់ ដើម្បីកាត់កងទឹកប្រាក់ដែលត្រូវបានទទួលស្គាល់ ហើយមានបំណងទូទាត់តាមមូលដ្ឋានសុទ្ធ ឬលក់ទ្រព្យសកម្ម និងទូទាត់បំណុលនៅពេលទន្ទឹមគ្នានោះ ។ ជាទូទៅនេះ មិនមែនជា



ករណីរបស់កិច្ចព្រមព្រៀងកាត់កងឡើយ ហើយទ្រព្យសកម្ម និង ក្រុមហ៊ុនបំណុលពាក់ព័ន្ធ ត្រូវបាន បង្ហាញជាទឹកប្រាក់ ដុលក្នុងតារាងតុល្យការ ។

២.៤.១៥ ការទទួលស្គាល់ចំណូល និង ចំណាយ

(ក) ចំណូលពីការប្រាក់

ចំណូលពីការប្រាក់ ត្រូវបានទទួលស្គាល់ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានបង្ក ។ ចំណូលពីការប្រាក់ លើឥណទាន វិបារបន៍ ឥណទានមានកាលកំណត់ និងឥណទានផ្សេងទៀតត្រូវបាន ទទួលស្គាល់ដោយយោងទៅតាម ពេលវេលាដែលគិត ប្រចាំខែ ឬប្រចាំថ្ងៃ ។ នៅពេលឥណទានមួយក្លាយជាមិនដំណើរការ ការប្រាក់ត្រូវបាន ព្យួរទុក បើពុំនោះទេ លុះត្រាតែត្រូវបានទទួលស្គាល់ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានសាច់ប្រាក់ ។ ឥណទានអតិថិជនទាំងនោះ ត្រូវបានចាត់ទុកជា គណនីមិនដំណើរការនៅពេលដែលខកខានមិនបានសងបំណុល លើសពី ៩០ ថ្ងៃ ។

(ខ) ចំណូលពីសកម្មភាពផ្សេងៗរបស់ធនាគារ

ចំណូលពីសកម្មភាពផ្សេងៗរបស់ធនាគារ ត្រូវបានបង្កដោយប្រើមូលដ្ឋាន ដូចខាងក្រោម:

- ១. កំរៃលើការចាត់ចែងផ្តល់ឥណទាន និងកំរៃជើងសារលើសេវាកម្ម និងឥណទានដែលបានផ្តល់ទៅឱ្យ អតិថិជន ត្រូវបានទទួលស្គាល់នៅពេលប្រតិបត្តិការកើតឡើង ។
- ២. កំរៃលើកិច្ចសន្យា និងកំរៃការធានាលើសេវាកម្មផ្សេងៗ និងឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនានាដែលផ្តល់អោយ អតិថិជន ត្រូវបានទទួលស្គាល់ជាចំណូល ក្នុងរយៈពេលប្រតិបត្តិ និងកំរិតឥណទានបន្ថែម ផ្តល់ឱ្យ ។
- ៣. កំរៃសេវាកម្ម និងកំរៃរត់ការ ត្រូវបានទទួលស្គាល់នៅពេលដែលសេវាកម្មត្រូវបានបំពេញ ។
- ៤. ភាគលាភ ត្រូវបានទទួលស្គាល់ នៅពេលដែលសិទ្ធិរបស់ធនាគារក្នុងការទូទាត់សងត្រូវបានបង្កើតឡើង ។

(គ) ចំណាយលើការប្រាក់

ចំណាយការប្រាក់លើប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន គណនីទូទាត់របស់ធនាគារផ្សេងៗ ហើយនឹងប្រាក់កម្ចី ត្រូវបាន ទទួលស្គាល់តាមមូលដ្ឋានបង្កប្រចាំថ្ងៃ ។

២.៤.១៦ ភតិសន្យា

ការចំណាយទៅលើភតិសន្យា ត្រូវបានគិតបញ្ចូលទៅក្នុង របាយការណ៍លទ្ធផលតាមអត្រាថេរ ស្របតាមថេរវេលា នៃការជួល ។

២.៤.១៧ សម្ព័ន្ធព្យាតិ

ភាគីដែលចាត់ទុកថាសម្ព័ន្ធព្យាតិ លុះត្រាធនាគារមានលទ្ធភាពគ្រប់គ្រងផ្ទាល់ ឬ ប្រយោលលើភាគីផ្សេង ទៀត ឬមានឥទ្ធិពលយ៉ាងសំខាន់ក្នុងការធ្វើសេចក្តីសំរេចចិត្តផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ និងប្រតិបត្តិការ ច្រាសមកវិញ ប្រសិនបើ ធនាគារ



និងភាគីនោះស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រងរួមមួយ ឬក៏មានឥទ្ធិពលជាសំខាន់ ។ សម្ព័ន្ធព្យាបាលអាចជា រូបវន្តបុគ្គល ឬ នីតិបុគ្គល ហើយក៏បានរួមបញ្ចូលផងទាំងបុគ្គលជិតស្និទ្ធនៅក្នុងសមាជិកគ្រួសារផងដែរ ។

សម្ព័ន្ធព្យាបាល ដែលត្រូវបានកំណត់ក្នុងច្បាប់ស្តីពីធនាគារ និងស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា រួមមាន៖
ភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាល ដូចដែលបានកំណត់ក្នុងមាត្រាទី ៤៩ និង ៥០ នៃច្បាប់ស្តីពី ធនាគារ និងគ្រឹះស្ថានហិរញ្ញវត្ថុ រួមមានដូចខាងក្រោម ៖

- ក- បុគ្គលទាំងឡាយណាដែលកាន់កាប់ដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោលចំនួន ១០% យ៉ាងតិចនៃដើមទុន ឬ នៃសិទ្ធិបោះឆ្នោត ។
- ខ- ក្រុមហ៊ុនណាដែលគ្រឹះស្ថានចំណុះច្បាប់នេះកាន់កាប់នៅក្នុងដើមទុនដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោលនូវភាគ កម្មយ៉ាងតិចស្មើនឹង ១០% នៃដើមទុន ឬតំណាងយ៉ាងតិច ១០% នៃសិទ្ធិបោះឆ្នោត ។
- គ- បុគ្គលណាដែលចូលរួមក្នុងអភិបាល ការដឹកនាំ ការកាន់កាប់ ឬការត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុង ។
- ឃ- រាល់សវនករខាងក្រៅ ។

២.៤.១៨ ប្រតិបត្តិការ និងការប្រែសម្រួលរូបិយប័ណ្ណបរទេស

ធនាគារ រក្សាប្រព័ន្ធគណនេយ្យ និងកត់ត្រាគ្រប់ប្រតិបត្តិការទាំងអស់ ជារូបិយប័ណ្ណជាក់ស្តែង ។ ទ្រព្យសកម្ម និង ទ្រព្យអកម្ម ដែលជារូបិយប័ណ្ណបរទេស (“រ.ប”) នាចុងការិយបរិច្ឆេទបញ្ចប់ ត្រូវបានប្រែសម្រួលឡើង វិញ ជាប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក តាមអត្រាប្តូរប្រាក់ដែលកំណត់នៅកាលបរិច្ឆេទនៃរបាយការណ៍ សូមមើលកំណត់ សំគាល់លេខ ២.១ ។ ចំណូល និង ចំណាយ ដែលកើតឡើងជា រ.ប ត្រូវបានប្តូរជាប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក នាចុងខែ ដោយប្រើអត្រាប្តូរប្រាក់មធ្យម សមស្រប ជាជាងអត្រាប្តូរប្រាក់ដែលកំណត់នៅកាលបរិច្ឆេទនៃ ប្រតិបត្តិការ ។

២.៤.១៩ ទ្រព្យសកម្មដែលស្ថិតក្រោមកិច្ចសន្យាធានា

ទ្រព្យសកម្មដែលធ្វើរក្សាទុក ឬក្នុងសមាសភាពជាទ្រព្យដាក់ធានា គឺមិនត្រូវបានបង្ហាញក្នុងរបាយការណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុទេ ពីព្រោះទ្រព្យទាំងនេះ មិនមែនជាទ្រព្យសកម្មរបស់ធនាគារឡើយ ។

២.៤.២០ ការកាត់ខ្ទង់នៃចំនួនទឹកប្រាក់

ចំនួនទឹកប្រាក់ក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ បានត្រូវបានកាត់ខ្ទង់ជាចំនួនគត់ឯកតាដុល្លារអាមេរិក ចំពោះចំនួន ទឹកប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក និង ឯកតាពាន់រៀល ចំពោះចំនួនទឹកប្រាក់រៀល ។

២.៤.២១ តួលេខប្រៀបធៀប

តួលេខប្រៀបធៀបមួយចំនួនត្រូវបានចាត់ថ្នាក់ឡើងវិញ ដើម្បីអោយស្របតាមការបង្ហាញ សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ បច្ចុប្បន្ន ។



៣. សាច់ប្រាក់

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ដុល្លារអាមេរិក	១២១.២៦៧	៥០៥.៥៦២	១០៨.២០៩	៤៥៣.៥០៤
ខ្មែររៀល	១៤.៤៩០	៦០.៤០៩	១១.៨៤៧	៤៩.៦៥២
រូបិយប័ណ្ណដទៃ	១៦.៨៨៦	៧០.៣៩៩	៧០០	២.៩៣៤
	១៥៣.៤៤៣	៦៣៦.៣៦០	១២០.៧៥៦	៥០៦.០៩០

សំរាប់គោលបំណងនៃរបាយការណ៍សំបូរសាច់ប្រាក់ សាច់ប្រាក់ និង សាច់ប្រាក់ប្រហាក់ប្រហែលរួមមាន:

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
សាច់ប្រាក់ក្នុងដៃ	១៥២.៦៤៣	៦៣៦.៣៧០	១២០.៧៥៦	៥០៦.០៩០
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា-គណនីចរន្ត	៤៤.៥១៨.៦២០	១៨៥.៥៩៨.១២៥	៤.០៦០	១៧.០១៣
សមតុល្យនៅធនាគារដទៃ- គណនីចរន្តនិងបញ្ជី (កាលកំណត់តិចជាង៣ខែ)	២១.០៧៣.០៥៤	៨៧.៨៥៣.៥៦២	៤.០៣៦	១៦.៩១៤
	៦៥.៧៤៤.៣២៧	២៧៩.០៨៨.០៥៧	១២៨.៨៥២	៥៤០.០១៧

Be your side, by your hand

៤. សមតុល្យទ្រទ្រង់នានាគ្រប់គ្រងហិរញ្ញវត្ថុ

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
គណនីចរន្តធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា				
ខ្មែររៀល	២៣.០០២	៩៥.៨៩៤	៤១៨	១.៧៥២
ដុល្លារអាមេរិក	៤៤.៤៩៥.៦១៨	១៨៥.៥០២.២៣១	៣.៦៤២	១៥.២៦១
បញ្ជីតាមតម្រូវការ				
ប្រាក់តម្កល់ធានាលើដើមទុន -				
ដុល្លារអាមេរិក	៧.០០០.០០០	២៩.១៨៣.០០០	១.៣៥០.០០០	៥.៦៥៧.៨៥០
ប្រាក់បំរុងកាតព្វកិច្ច - ខ្មែររៀល	២.៣៩៨	១០.០០០	២.៣៩៨	១០.០៥២
ប្រាក់បំរុងកាតព្វកិច្ច - ដុល្លារអាមេរិក	៧៣០.០០០	៣.០៤៣.៣៧០	២៥.០០០	១០៤.៧៧៥
	៥២.២៥១.០១៨	២១៧.៨៣៨.៤៩៥	១.៣៨១.៤៥៨	៥.៧៨៩.៦៩០



(ក) ប្រាក់ តម្កល់ធានាលើដើមទុន

ប្រាក់តម្កល់ធានាលើដើមទុនសំរាប់ធនាគារ

យោងតាមប្រកាសរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាលេខ ៨៧-០១-១៣៦ ចុះថ្ងៃទី ១៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០០១ គ្រប់ធនាគារទាំងអស់ត្រូវបានតម្រូវអោយរក្សាប្រាក់តំកល់តាមច្បាប់ចំនួន ១០% នៃដើមទុនចុះបញ្ជី ។ ប្រាក់តម្កល់នេះ គឺមិនអាច ប្រើប្រាស់ក្នុងប្រតិបត្តិការប្រចាំថ្ងៃរបស់ធនាគារបានឡើយ ប៉ុន្តែធនាគារអាចដកយកវិញ បាននៅពេលដែល ធនាគារសំរេចចិត្តយប់ធ្វើអាជីវកម្មនៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

(ខ) ប្រាក់បំរុងកាតព្វកិច្ច

តាមប្រកាសរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា លេខ ៨៧-០៩-០៧៥ ចុះ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៩ ធនាគារ តម្រូវអោយរក្សាចំនួនទឹកប្រាក់បំរុងជាក់លាក់មួយនៅធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ក្នុងទំរង់ជាប្រាក់បញ្ញើ កាតព្វកិច្ច គណនា តាមអត្រា ៨ ភាគរយ និង ១២ ភាគរយ នៃប្រាក់បញ្ញើអតិថិជន ជារូបិយប័ណ្ណរៀល និងជារូបិយប័ណ្ណបរទេសរៀងគ្នា ។

ការវិនិច្ឆ័យបន្ថែមទៅលើប្រាក់បញ្ញើ និង ប្រាក់តំកល់របស់ធនាគារផ្សេងទៀត មានដូចខាងក្រោម:

(ក). ការវិនិច្ឆ័យតាមរយៈកាលអវិសាន យោងទៅតាមកំណត់បង្ហាញលេខ ២៤.២ ទៅលើហានិភ័យសាច់ប្រាក់

ងាយស្រួល

(ខ). តាមអត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំនៃប្រាក់បញ្ញើ និង ប្រាក់តំកល់នៅធនាគារផ្សេងត្រូវបានសង្ខេបដូចខាង

ក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
ប្រាក់តម្កល់ធានាលើដើមទុន - ដុល្លារអាមេរិក	០,២៨%	០,២៨%
ប្រាក់បំរុងកាតព្វកិច្ច - ដុល្លារអាមេរិក និងខ្មែររៀល	គ្មាន	គ្មាន
គណនីចរន្ត	គ្មាន	គ្មាន



៥. សមតុល្យនៃធនាគារផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ធនាគារក្នុងស្រុក				
ធនាគារអេស៊ីលីដាកីអិលស៊ី-ខ្មែររៀល	២១២	៨៨៥	២១២	៨៨៨
ធនាគារអេស៊ីលីដាកីអិលស៊ី - ដុល្លារអាមេរិក	៨០៦.៩៦៩	៣.៣៦៤.២៥៤	១.១២០	៤.៦៩៥
ធនាគារកាណាឌីយ៉ាកីអិលស៊ី - ដុល្លារអាមេរិក	២០៨.៣៩៣	៨៦៨.៧៨៩	-	-
ធនាគារក្រៅប្រទេស				
ធនាគារដុងអា - ដុល្លារអាមេរិក	៥.១១៩	២១.៣៤២	២.១៤៩	៩.០០៤
ធនាគារដុងអា - រៀតណាមដុង	៥៦១	២.៣៣៩	៥៥៥	២.៣២៧
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍				
រៀតណាម(ស្នាក់ការកណ្តាល) -				
ដុល្លារអាមេរិក	៥.១៥៦.០៧០	២១.៤៩៥.៦៥៦	-	-
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍				
រៀតណាម(សាខាហូជីមីញូ) - ដុល្លារអាមេរិក	៩៨៩	៤.១២១	-	-
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍				
រៀតណាម(សាខាហូជីមីញូ) - រៀតណាមដុង	១៤.៨៩៤.៧៤១	៦២.០៩៦.១៧៦	-	-
	២១.០៧៣.០៥៤	៨៧.៨៩៣.៥៦២	៤.០៣៦	១៦.៩១៤

អត្រាការប្រាក់: អត្រាការប្រាក់នៅសមតុល្យនៃធនាគារផ្សេងៗត្រូវបានសង្ខេបដូចខាងក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
ធនាគារអេស៊ីលីដាកីអិលស៊ី-ខ្មែររៀល	គ្មាន	គ្មាន - ១.០០%
ធនាគារអេស៊ីលីដាកីអិលស៊ី - ដុល្លារអាមេរិក	គ្មាន	គ្មាន
ធនាគារកាណាឌីយ៉ាកីអិលស៊ី - ដុល្លារអាមេរិក	គ្មាន	គ្មាន
ធនាគារដុងអា - ដុល្លារអាមេរិក	០,៥០%	០,៥០%
ធនាគារដុងអា - រៀតណាមដុង	៣,៦០%	៣,០០%
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍នៃ ប្រទេសរៀតណាម(ស្នាក់ការកណ្តាល) - ដុល្លារអាមេរិក	០,១០%	គ្មាន
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍នៃ ប្រទេសរៀតណាម(សាខាហូជីមីញូ) - ដុល្លារអាមេរិក	០,១០%	គ្មាន
ធនាគារវិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍នៃ ប្រទេសរៀតណាម(សាខាហូជីមីញូ) - រៀតណាមដុង	២,៤០%	គ្មាន



៦. ប្រាក់បញ្ញើ និងកំរល់របស់ធនាគារផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល
		(សំគាល់២.១)		(សំគាល់២.១)
ធនាគារឡាវរៀត (សាខាហ្វូជីមីញ៉ូ)	៤៩.០០៤	២០៤.២៩៥	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍				
រៀតណាម (សាខាSGD2)	១០.០០៩.០០០	៤១.៧២៧.៥២១	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍				
រៀតណាម (សាខាNKKN)	៤.៩៥០.០០០	២០.៦៣៦.៥៥០	-	-
	១៥.០០៨.០០៤	៦២.៥៦៨.៣៦៦	-	-

៧. ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានឱ្យអតិថិជន

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល
		(សំគាល់២.១)		(សំគាល់២.១)
ឥណទានដុល				
ឥណទានកាលកំណត់	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-
ចំណូលត្រូវបានផ្សេងៗ				
ចំណូលត្រូវបានពីការប្រាក់បង្ក	៦២.៣៥០	២៥៩.៩៤០	-	-
ការប្រាក់ព្យួរទុក	-	-	-	-
សិរិធានធនលើឥណទាននិងបុរេប្រទានបាត់បង់(*)	-	-	-	-
ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានឱ្យអតិថិជន	៨៤.២៦៦.០២៨	៣៥១.៣០៥.០៧៣	-	-

(*) ប្រកាសលេខ ៧៧-៩-០៧៤ ចុះ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០៩ តម្រូវអោយធនាគារ ទាំងអស់នៅប្រទេសកម្ពុជា យកសិរិធានធនទូទៅស្មើនឹង ១% នៃចំណាត់ថ្នាក់ឥណទានដុល "ឥណទានស្តង់ដារ" ។ ទោះយ៉ាងណា ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាបានអនុញ្ញាត BIDC រាប់បញ្ចូលនូវសិរិធានធនទូទៅ សំរាប់កាលបរិច្ឆេទ ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ នោះទេ ដោយយោងតាមប្រកាសរបស់ ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា លេខ ៧៧-១០-១៥ ចុះ ថ្ងៃទី ៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០១០ ។

ការវិភាគបន្ថែមទៅលើ ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានមានដូចខាងក្រោម:

(ក) សំណុំរឿងឥណទានត្រូវបានចាត់ថ្នាក់ដូចខាងក្រោម:



	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ឥណទានស្តង់ដារ				
មានវត្តមាន	២០.៣៧២.៦៨៦	៨៤.៩៣៣.៧២៧	-	-
មិនមានវត្តមាន	៦៣.៨៣០.៩៩២	២៦៦.១១១.៤០៦	-	-
	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-

- (ខ) សំរាប់ការវិភាគលើឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានតាមរយៈកាលអវិសានយោងទៅតាមកំណត់សំគាល់ លេខ ២៤.២ អំពី ការវិភាគសាច់ប្រាក់ងាយស្រួល ។
- (គ) . សំរាប់ការវិភាគលើឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានតាមរយៈរូបិយប័ណ្ណ យោងទៅកំណត់បង្ហាញលេខ ២៤ អំពី ហានិភ័យនៃការប្តូរប្រាក់បរទេស ។
- (ឃ) ការវិភាគទៅលើឥណទាននិងប្រាក់បុរេប្រទានតាមប្រភេទនៃសេដ្ឋកិច្ចមានដូចខាងក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ឥណទានពាណិជ្ជកម្ម	៨៣.៩១៧.២២១	៣៤៩.៨៥០.៨៩៦	-	-
ឥណទានប្រើប្រាស់	២៨៦.៤៥៧	១.១៩៤.២៣៧	-	-
ឥណទានដុលសរុប	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-

Be your side, by your hand



(ង) ការវិភាគទៅលើឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានតាមប្រភេទនៃឧស្សាហកម្ម មានដូចខាងក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
កសិកម្ម	៩០០.០០០	៣.៧៥២.១០០	-	-
រោងចក្រ	១៩.៦៦៥.៩១៨	៨១.៩៨៧.២១០	-	-
សំណង់	៥.៩០០.៣៥៩	២៤.៥៩៨.៥៩៨	-	-
ពាណិជ្ជកម្មលក់ដុលតំរាយ	២.៦៨៧.៥៧៧	១១.២០៤.៥១០	-	-
ទូរគមនាគមន៍	២១.៨៩៥.០២៣	៩១.២៨០.៣៥៣	-	-
ឯកត្តជន	២៨៦.៤៥៧	១.១៩៤.២៣៧	-	-
ការជួញដូរអចលនទ្រព្យ	២២.៨៦៨.៣៤៤	៩៥.៣៣៨.១២៥	-	-
ផ្សេងៗ	១០.០០០.០០០	៤១.៦៩០.០០០	-	-
ឥណទានដុលសរុប	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-



(ច) ការវិភាគផ្សេងៗលើឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានតាមប្រភេទ និវាសនជន សម្ព័ន្ធភាព ហានិភ័យ អត្រាការប្រាក់ រួមមាន:

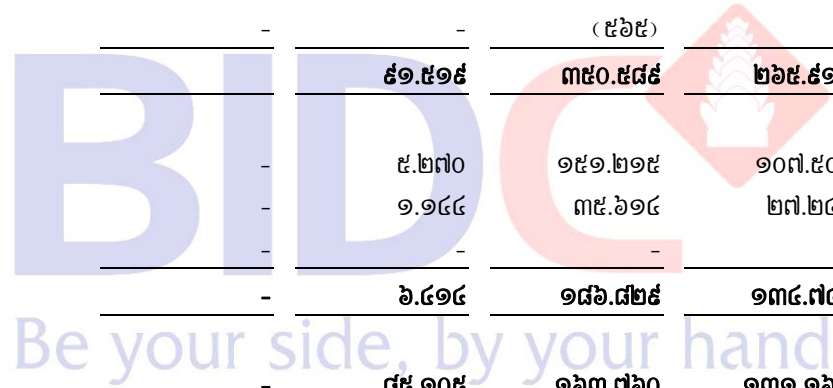
	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
និវាសនភាព				
និវាសនជន	២០.៣៧២.៦៨៦	៨៤.៩៣៣.៧២៦	-	-
អនិវាសនជន	៦៣.៨៣០.៩៩២	២៦៦.១១១.៤០៧	-	-
	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-
សម្ព័ន្ធភាព				
ភាគីសម្ព័ន្ធភាព	-	-	-	-
ភាគីមិនមែនសម្ព័ន្ធភាព	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-
	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-
ហានិភ័យ				
ធំ	៦៨.៨៤៧.០០០	២៨៧.០២៣.១៤៤	-	-
មិនធំ	១៥.៣៥៦.៦៧៨	៦៤.០២១.៩៨៩	-	-
	៨៤.២០៣.៦៧៨	៣៥១.០៤៥.១៣៣	-	-
លំដាប់អត្រាការប្រាក់ពី:				
ឥណទានមានកាលកំណត់			៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
			៦,៣០% - ១០,៥០%	៦,៣០% - ១០,៥០%



៨. ទ្រព្យ និងបាតុបករណ៍

បំរែបំរួលនៃ ទ្រព្យ និងបាតុបករណ៍ចាប់ពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ រួមមាន:

	ការជួសជុលកែលំអ ររបស់អគារ		សង្ហារឹមនិង គ្រឿងបំពាក់	សំភារៈអេឡិចត្រូនិច	យានយន្ត	សំណង់កំពុង សាងសង់	សរុប
	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក	ដុល្លារអាមេរិក
តម្លៃដើម							
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	-	៩១.៥១៩	៣៤០.៩៦៩	២៥៩.៧៣៦	-	-	៦៩២.២២៤
ការបន្ថែមក្នុងគ្រា	-	-	១០.១៨៥	៦.១៧៥	១៦៣.១៥០	-	១៧៩.៥១០
លុបចោល	-	-	(៥៦៥)	-	-	-	(៥៦៥)
		៩១.៥១៩	៣៥០.៥៨៩	២៦៥.៩១១	១៦៣.១៥០		៨៧១.១៦៥
ដក: រំលស់បង្ក							
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	-	៥.២៧០	១៥១.២១៥	១០៧.៥០៦	-	-	២៦៣.៩៩១
រំលស់ក្នុងការិយបរិច្ឆេទ	-	១.១៤៤	៣៥.៦១៤	២៧.២៤២	៧.៨២២	-	៧១.៨២២
លុបចោល	-	-	-	-	-	-	-
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	-	៦.៤១៤	១៨៦.៨២៩	១៣៤.៧៤៨	៧.៨២២	-	៣៣៥.៨១៣
តម្លៃសុទ្ធ							
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	-	៨៥.១០៥	១៦៣.៧៦០	១៣១.១៦៣	១៥៥.៣២៨	-	៥៣៥.៣៥៦
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	-	៨៦.២៤៩	១៨៩.៧៥៤	១៥២.២៣០	-	-	៤២៨.២៣៣
តំលៃសមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)							
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	-	៣៥៤.៨០៣	៦៨២.៧១៤	៥៤៦.៨១៩	៦៤៧.៥៦២	-	២.២៣១.៨៩៨
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	-	៣៦១.៤៦៩	៧៩៥.២៥៩	៦៣៧.៩៩៦	-	-	១.៧៩៤.៧២៤



៩. ទ្រព្យអរូបិយ

បំរែបំរួលនៃទ្រព្យអរូបិយថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩ដល់ថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩រួមមាន:

	<i>កម្មវិធីកុំព្យូទ័រ ដុល្លារអាមេរិក</i>	<i>ចំណាយមុនដំណើរការ ដុល្លារអាមេរិក</i>	<i>សរុប ដុល្លារអាមេរិក</i>
តម្លៃដើម			
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	៤៥៣.៦៣៩	២២៣.៣៧៦	៦៧៧.០១៥
ការបន្ថែមក្នុងគ្រា	២.៨៥០	៤៣.២៦០	៤៦.១១០
លុបចោល	-	-	-
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	៤៥៦.៤៨៩	២៦៦.៦៣៦	៧២៣.១២៥
ដក: រំលស់បង្គរ			
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	២១៨.៦៩៧	១១១.៦៨៨	៣៣០.៣៨៥
ការបន្ថែមក្នុងគ្រា	៣៩.៣៣៨	២៤.០៤១	៦៣.៣៧៩
លុបចោល	-	-	-
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	២៥៨.០៣៥	១៣៥.៧២៩	៣៩៣.៧៦៤
តម្លៃសុទ្ធ			
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	១៩៨.៤៥៤	១៣០.៩០៧	៣២៩.៣៦១
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	២៣៤.៩៤២	១១១.៦៨៨	៣៤៦.៦៣០
តំលៃសមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)			
ត្រឹមថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩	៨២៧.៣៥៦	៥៤៥.៧៤៩	១.៣៧៣.១០៥
ត្រឹមថ្ងៃទី១ខែសីហាឆ្នាំ២០០៩	៩៨៤.៦៤៦	៤៦៨.០៨១	១.៤៥២.៧២៧

យោងតាមប្រកាសរបស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជាលេខ ធ៧-០២-២១៨ ចុះ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ស្តីពីការ ដាក់អោយ អនុវត្តប្លង់គណនី សំរាប់ធនាគារ និង ស្ថាប័នហិរញ្ញវត្ថុ ហើយនឹងលិខិតប្រកាសលេខ ធ៧/១០/៦៨ ដោយធនាគារជាតិ នៃកម្ពុជា មុនការចំណាយដើមគ្រាត្រូវបានអនុញ្ញាតអោយរាប់បញ្ចូលជា ទ្រព្យអរូបិយ ។ ទោះយ៉ាងណាសមតុល្យដែល នៅសល់នាការបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ត្រូវបាន ទាយជូនានរំលោះ ត្រឹមកាលបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០១០ ។



១០. រុញច្រានផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ការជួសជុលការិយាល័យកណ្តាល	៥១២.២២៧	២.១៣៥.៤៧៤	-	-
ប្រាក់កក់ T២៤	៤០៥.០០០	១.៦៨៨.៤៤៥	-	-
ថ្លៃឈ្នួលពន្យាតណាទាន	៤៥.០០០	១៨៧.៦០៥	-	-
ការប្រាក់ត្រូវទទួលបាន	២.២៦៩	៩.៤៥៩	-	-
ផ្សេងៗ	៩៧.០៣១	៤០៤.៥២៣	២០.០០១	៨៣.៨២០
	១.០៦១.៥២៧	៤.៤២៥.៥០៦	២០.០០១	៨៣.៨២០

១១. ប្រាក់បញ្ញើរបស់ធនាគារផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ប្រាក់បញ្ញើមានកាលកំណត់ជាមួយធនាគារ វិនិយោគិនអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម (ការិយាល័យកណ្តាល)	៩៣.៥៣២.០៧០	៣៨៩.៩៣៥.២០០	-	-

១២. ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
គណនីចរន្ត	៧.៥៣៧.៦១១	៣១.៤២៤.២៩៨	៦៦.៩៦៧	២៨០.៦៦០
គណនីកាលកំណត់	៣.១៨៧.៣០៨	១៣.២៨៧.៨៨៨	៦.០០០	២៥.១៤៦
គណនីសន្សំ	១៦៩.០៣៨	៧០៤.៧២១	៥៧.៥២៥	២៤១.០៨៧
សរុប	១០.៨៩៣.៩៥៧	៤៥.៤១៦.៩០៧	១៣០.៤៩២	៥៤៦.៨៩៣
ចំនួនអ្នកធ្វើប្រាក់				
គណនីចរន្ត	៧៧	-	២៣	-
គណនីកាលកំណត់	១៧	-	២	-
គណនីសន្សំ	១.៦៣៦	-	១.៣៤១	-
សរុប	១.៧៣០	-	១.៣៦៦	-



ការវិភាគបន្ថែមលើប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជនមានដូចខាងក្រោម:

(ក) ប្រភេទអតិថិជន

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
សហគ្រាសក្នុងស្រុក	៨.៨៥៥.៣០០	៣៦.៩១៧.៧៤៨	៤៨.៨៩០	២០៤.៨៩៦
ឯកត្តជន	១.៩៧៤.១៤៥	៨.២៣០.២១០	៨១.៦០២	៣៤១.៩៩៧
អនិវាសនជន	៦៤.៥១២	២៦៨.៩៤៩	-	-
សរុប	១០.៨៩៣.៩៥៧	៤៥.៤១៦.៩០៧	១៣០.៤៩២	៥៤៦.៨៩៣

(ខ). ការវិភាគលើកាលកំណត់ សូមមើលកំណត់បង្ហាញលេខ ២៤.២ ហានិភ័យសាច់ប្រាក់ងាយស្រួល

(គ). ការវិភាគលើរូបិយប័ណ្ណ សូមមើលកំណត់បង្ហាញលេខ ២៤ ហានិភ័យអត្រាប្តូរប្រាក់បរទេស

(ឃ). ប្រាក់បញ្ញើរបស់សម្ព័ន្ធព្យាតិ សូមមើលកំណត់បង្ហាញលេខ ២៣ សមតុល្យ និងប្រតិបត្តិការ របស់សម្ព័ន្ធព្យាតិ

(ច) អត្រាការប្រាក់ប្រចាំឆ្នាំ:

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
គណនីចរន្ត	គ្មាន - ៣,៦០%	គ្មាន - ១,០០%
គណនីសន្សំ	គ្មាន - ២,០០%	១,៥០% - ៣,០០%
បញ្ញើមានកាលកំណត់	៣,០០% - ១០,៤៩%	៣,០០% - ៧,២៥%

១៣. ពន្ធ

Be your side, by your hand

សមាសធាតុសំខាន់ៗនៃចំណាយពន្ធ សំរាប់ការិយបរិច្ឆេទនេះ មានដូចខាងក្រោម :

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ពន្ធលើប្រាក់ចំណូលសហគ្រាស				
នាពេលបច្ចុប្បន្ន	២៩.៥៩៤	១២៣.៣៨០	៨៤៥	៣.៥៤០
លើកក្រោយ	-	-	-	-
ចំណាយបង់ពន្ធប្រចាំឆ្នាំសរុប	២៩.៥៩៤	១២៣.៣៨០	៨៤៥	៣.៥៤០



ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញក្នុងក្រៅ

លិខិតប្រកាសពន្ធរបស់ធនាគារ គឺជាកម្មវត្ថុនៃការត្រួតពិនិត្យរបស់អាជ្ញាធរពន្ធដារ ។ ដោយសារការអនុវត្តច្បាប់ និង បទបញ្ញត្តិសារពើពន្ធលើប្រភេទប្រតិបត្តិការជាច្រើន គឺមានការបកស្រាយផ្សេងៗគ្នា ។ ដូច្នេះទឹកប្រាក់ពន្ធ ដែលបាន រាយការណ៍ក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុនេះអាចត្រូវបានផ្លាស់ប្តូរនៅកាលបរិច្ឆេទពេលក្រោយទៀត នៅពេលមានការកំណត់ ពន្ធជាចុងក្រោយពីអាជ្ញាធរពន្ធដារ ។

យោងតាមបទបញ្ញត្តិសារពើពន្ធ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញក្នុងក្រៅ ត្រូវបានគណនា ដោយយកចំនួន ខ្ពស់ជាងនៃប្រាក់ចំណេញជាប់ពន្ធសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ គុណនឹងអត្រាពន្ធ ២០% និង ១% នៃផលរបរ ។

ព័ត៌មានលំអិតនៃចំណាយពន្ធលើប្រាក់ចំណេញប៉ាន់ស្មាន និង សមតុល្យនៃពន្ធលើប្រាក់ចំណេញត្រូវបង់ មានដូច ខាងក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ប្រាក់ចំណេញ(ខាត) មុនការបង់ពន្ធ	១៤៧.៩៧៣	៦១៦.៩០០	(៤.៣៥៥.៣៦២)	(១៨.២៥៣.៣២១)
ចំណាយមិនអាចកាត់កងបាន	-	-	-	-
ប្រាក់ចំណូលដែលត្រូវបង់ពន្ធ	១៤៧.៩៧៣	៦១៦.៩០០	(៤.៣៥៥.៣៦២)	(១៨.២៥៣.៣២១)
ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញក្នុងក្រៅនៅអត្រា ២០%	២៩.៥៩៤	១២៣.៣៨០	-	-
ពន្ធលើប្រាក់ចំណេញក្នុងក្រៅនៅអត្រា ១% នៃផលរបរ	-	-	៨៤៥	៣.៥៤០
សរុបចំណាយពន្ធសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទ	២៩.៥៩៤	១២៣.៣៨០	៨៤៥	៣.៥៤០

បំរែបំរួលទៅលើពន្ធលើប្រាក់ចំណេញត្រូវបង់ សំរាប់កាលបរិច្ឆេទពីថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ មានដូចខាងក្រោម:

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
សមតុល្យដើមគ្រា	-	-
បន្ទុកពន្ធក្នុងក្រៅ	២៩.៥៩៤	១២៣.៣៨០
ពន្ធបានបង់ក្នុងក្រៅ	(៣.៦២៧)	(១៥.១២៣)
សមតុល្យចុងក្រៅ	២៥.៩៦៧	១០៨.២៥៧



១៤. បំណុលផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១ធ្នូ២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩	៣១កក្កដា២០០៩
	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	ដុល្លារអាមេរិក	សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ការប្រាក់ត្រូវបង់	៧០.៩៥១	២៩៥.៧៩៣	-	-
ផ្សេងៗ	៣៥.៦៦៧	១៤៨.៦៩៨	-	-
	១០៦.៦១៨	៤៤៤.៤៩១	-	-

១៥. ដើមទុន

	មូលធន ដុល្លារអាមេរិក	ខាតបង់បង្ក ដុល្លារអាមេរិក	សរុប ដុល្លារអាមេរិក
សមតុល្យនាថ្ងៃទី១ខែមករាឆ្នាំ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(៦.៩៧៣.១៧២)	៦.៥២៦.៨២៨
ខាតបង់សុទ្ធក្នុងគ្រា	-	(៤.៣៥៦.២០៦)	(៤.៣៥៦.២០៦)
សមតុល្យនាថ្ងៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(១១.៣២៩.៣៧៨)	២.១៧០.៦២២
សមតុល្យនាថ្ងៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ២០០៩ - សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៥៦.៥៧៨.៥០០	(៤៧.៤៨១.៤២៧)	៩.០៩៧.០៧៣
សមតុល្យនាថ្ងៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ២០០៩	១៣.៥០០.០០០	(១១.៣២៩.៣៧៨)	២.១៧០.៦២២
មូលធនបានបញ្ចូលក្នុងគ្រា	៦៧.៨២៩.៣៧៨	-	៦៧.៨២៩.៣៧៨
ខាតបង់បង្កដែលបានលុបចោល	(១១.៣២៩.៣៧៨)	១១.៣២៩.៣៧៨	-
ចំណេញសុទ្ធក្នុងគ្រា	-	១១៨.៣៧៩	១១៨.៣៧៩
សមតុល្យនាថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩-ដុល្លារអាមេរិក	៧០.០០០.០០០	១១៨.៣៧៩	៧០.១១៨.៣៧៩
សមតុល្យនាថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ២០០៩ - សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	២៩១.៨៣០.០០០	៤៩៣.៥២០	២៩២.៣២៣.៥២០

សមតុល្យដើមទុនរបស់ធនាគារសំរាប់ការិយបរិច្ឆេទនា ថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ គឺ ១៣,៥០០,០០០ ដុល្លារអាមេរិក ។ យោងតាមលិខិតសេចក្តីជូនដំណឹងB7-09-654 S.C.N ចុះ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ (ការយល់ព្រមសំរាប់លិខិតស្នើ លេខ០៧៩/២០០៩ ឆ.វ.អ.ក ប្រគល់ជូនដោយ ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ កម្ពុជា ភីអិលស៊ី នាថ្ងៃទី ២៨ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩) ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា បានអនុម័តអោយធនាគារ លុបចោលនូវការខាតបង់បង្កទាំងអស់ចំនួន ១១,៣២៩,៣៧៨ ដុល្លារអាមេរិក កើតឡើងមុនការទិញ (ដែលរួម បញ្ចូលទាំងការខាតបង់ចំនួន ៤,៣៥៦,២០៦ ដុល្លារអាមេរិកនាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និង ការិយបរិច្ឆេទ



ថ្ងៃទី ១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០០៩ ដល់ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩ និងការខាតបង់បង្ករបស់មុនពេលបរិច្ឆេទនោះគឺ ៦.៩៧៣.១៧២ ដុល្លារអាមេរិក មុនការិយបរិច្ឆេទ) ។

នាការបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០០៩ IDCC បានបណ្តាក់ទុនចំនួន ៦៧.៨២៩.៣៧៨ ដុល្លារអាមេរិក ដើម្បី បន្ថែមទុនដល់ ៧០.០០០.០០០ ដុល្លារអាមេរិក នាការិយបរិច្ឆេទ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។

១៦. ចំណូលការប្រាក់ និងចំណូលប្រហាក់ប្រហែល

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ចំណូលការប្រាក់ពីការឱ្យកម្ចី	៤៩០.២៨០	១.៨៧៧.២១៦	៧៧.៧៣៤	៣២៥.៧៨៣
ចំណូលការប្រាក់ពីប្រាក់បញ្ញើ	១២.១២៧	៥០.៥៥៨	៤.៥៧៣	១៩.១៦៧
ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា	៩.៤៧២	៣៩.៤៨៩	៤.៥៦៦	១៩.១៣៨
ធនាគារក្រៅប្រទេស	២.៦៥៥	១១.០៦៩	៧	២៩
	៤៦២.៤០៧	១.៩២៧.៧៧៤	៨៦.៨៤៤	៣៤៤.៩៩០

១៧. ចំណាយការប្រាក់ និងចំណាយប្រហាក់ប្រហែល

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
បញ្ញើមានកាលកំណត់	៧១.២៦៦	២៩៧.១១០	១៨៦	៧៧៨
ប្រាក់កម្ចី	១៧.៩៦៧	៧៤.៩០៣	-	-
បញ្ញើសន្សំ	៩៣៦	៣.៩០១	៣៤៧	១.៤៥៦
គណនីចរន្ត	-	-	-	-
	៩០.១៦៩	៣៧៥.៩១៤	៥៣៣	២.២៣៤



១៨. ចំណូលពីកំរៃឃ្នូលនិងកំរៃជើងសារ

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ថ្លៃឃ្នូលនៃកិច្ចសន្យាឥណទាន	២៤២.១០០	១.០០៩.៣១៥	-	-
កំរៃឃ្នូលលើការរដ្ឋប្រាក់	១២.៤៣៤	៥១.៨៣៨	២០០	៨៣៨
ហិរញ្ញប្បទានពាណិជ្ជកម្ម	៩.០១៩	៣៧.៥៩៩	-	-
កំរៃជើងសារលើដំណើរការឥណទាន	២.២១០	៩.២១៣	-	-
កំរៃឃ្នូលនិងកំរៃជើងសារផ្សេងៗ	៧.៣៤៧	៣០.៦៣០	៣.៤៣៤	១៤.៣៩០
	២៧៣.១១០	១.១៣៨.៥៩៥	៣.៦៣៤	១៥.២២៨

១៩. ចំណូលពីប្រតិបត្តិការផ្សេងៗ

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ចំណេញពីការប្តូររូបិយវត្ថុបរទេស ផ្សេងៗ	២៣២.៤១៤	៩៦៨.៩៣៦	៧	២៨
	២៦.៣៩២	១១០.០២៦	៤២៤	១.៧៧៥
	២៥៨.៨០៦	១.០៧៨.៩៦២	៤៣១	១.៨០៣

Be your side, by your hand



២០. ចំណាយរដ្ឋបាលទូទៅ

	៣១ ធ្នូ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ ធ្នូ ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១ កក្កដា ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ កក្កដា ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
បុគ្គលិក	១៩៦.៧២២	៨២០.១៣២	១០៨.២៣៧	៤៥៣.៦២០
រំលស់	៧១.៨២២	២៩៩.៤២៦	៨៨.៤៩១	៣៧០.៨៦៤
រំលស់ទ្រព្យអរូបិយ	៦៣.៣៧៩	២៦៤.២២៨	១០១.២១៥	៤២៤.១៩៤
ការជួល	៦០.៦៤០	២៥២.៨០៨	១៦.៧២០	៧០.០៧៤
ទូរស័ព្ទនិងទូរសារ	៤៥.៩៣១	១៩១.៤៨៦	២៩.៣៦៤	១២៣.០៦៦
ការផ្សាយពាណិជ្ជកម្ម	៤០.៥២៥	១៦៨.៩៤៨	២.៣៤៦	៩.៨៣៣
អាហារសំរាប់អាជីវកម្ម និង ការកំសាន្ត	៣០.១១៥	១២៥.៥៥១	២.០១០	៨.៤២៦
ពន្ធលើប្រកាសនិយម័ត្រ	២៥.២៣១	១០៥.១៨៨	២៧៣	១.១៤៦
សំភារៈ	២៥.២១១	១០៥.១០៧	២.៩០៧	១២.១៨២
ការប្រើប្រាស់ទឹកភ្លើង	២៥.២០២	១០៥.០៦៦	១៤.៤៧៩	៦០.៦៨៣
ថ្លៃអាជ្ញាប័ណ្ណធនាគារ	២១.២២៨	៨៨.៥០០	១៦.៧៩១	៧០.៣៦៩
សន្និបាតនិងសន្និសីទ	២០.៤៨៥	៨៥.៤០២	-	-
ការធ្វើដំណើរនិងស្នាក់នៅ	១៩.៩៥៦	៨៣.១៩៨	៦៨០	២.៨៥០
ចំណាយបង់ពន្ធផ្សេងៗ	១៥.០៩០	៦២.៩១០	៧.៩៩២	៣៣.៤៩៤
សន្និសុខធនាគារ	១៣.១៣៥	៥៤.៧៦១	២.៤២០	១០.១៤២
ប្រាក់រង្វាន់ លើកទឹកចិត្ត សំរាប់ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	៨.៤០០	៣៥.០២០	-	-
ថ្លៃឈ្នួលវិជ្ជាជីវៈ	៧.០៨២	២៩.៥២១	៦.៦៦៤	២៧.៩២៩
ពន្ធលើសមាជិកភាព ប្រថាប់ត្រា និងការចុះបញ្ជី	៥.៦០០	២៣.៣៤៨	២.០៩១	៨.៧៦៥
ជួសជុល និងថែទាំ	១.៨១០	៧.៥៤៦	១.០១១	៤.២៣៥
ផ្សេងៗ	៣៤.០០៩	១៤១.៧៨១	៥៧.៩៩៥	២៤៣.០៥៤
	៧៣១.៥៧៣	៣.០៤៩.៩២៧	៤៦១.៦៨៦	១.៩៣៤.៩២៦



២១. សាច់ប្រាក់សុទ្ធដែលបានប្រើក្នុងសកម្មភាពប្រតិបត្តិការ

៣១ធ្នូ២០០៩ ៣១ធ្នូ២០០៩សមមូលពាន់
ដុល្លារអាមេរិក រៀល
(សំគាល់២.១)

ចលនាសាច់ប្រាក់ដែលបានមកពី (ប្រើក្នុង) សកម្មភាពប្រតិបត្តិការ

ប្រាក់ចំណេញមុនដកពន្ធ	១៤៧.៩៧៣	៦១៦.៩០០
និយ័តភាពលើ:		
រំលស់លើអចលនទ្រព្យ	១៣៥.២០១	៥៦៣.៦៥៤
បង់ពន្ធលើប្រាក់ចំណូលក្នុងគ្រា	(៣.៦២៧)	(១៥.១២៣)
និយ័តភាពលើទ្រព្យអចលនទ្រព្យឆ្នាំមុន	៥៦៥	២.៣៥៤

ប្រាក់ចំណេញប្រតិបត្តិការមុនការផ្លាស់ប្តូរនៃទុនបង្វិល	២៨០.១១២	១.១៦៧.៧៨៥
---	----------------	------------------

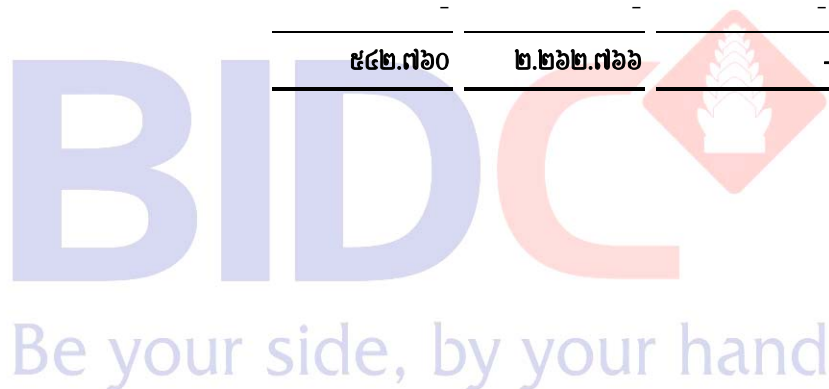
សាច់ប្រាក់ដែលផ្តល់ដោយសកម្មភាពប្រតិបត្តិការមុនការផ្លាស់ប្តូរទ្រព្យសកម្ម
និង បំណុលប្រតិបត្តិការ

តំហយ/(កំណើន) នៃទ្រព្យក្នុងប្រតិបត្តិការ		
ប្រាក់តម្កល់ធានាលើដើមទុន និងប្រាក់បំរុងកាតព្វកិច្ចធ្វើនៅធនាគារ		
ជាតិនៃកម្ពុជា	(៦.៣៥៥.០០០)	(២៦.៤៩៣.៩៩៥)
ប្រាក់តម្កល់ និងឥណទានឱ្យធនាគារផ្សេងៗ	(១៥.០០៨.០០៤)	(៦២.៥៦៨.៣៦៦)
ឥណទាន និងបុរេប្រទានឱ្យអតិថិជន	(៨៤.២៦៦.០២៨)	(៣៥១.៣០៥.០៧៣)
ទ្រព្យផ្សេងៗ	(១.០៤១.៥២៦)	(៤.៣៤២.១២២)
កំណើន/(តំហយ) នៃបំណុលក្នុងប្រតិបត្តិការ		
បញ្ជើរបស់ធនាគារផ្សេងៗ	៩៣.៥៣២.០៧០	៣៨៩.៩៣៥.២០០
បញ្ជើរបស់អតិថិជន	១០.៧៦៣.៤៦៦	៤៤.៨៧២.៨៩២
បំណុលផ្សេងៗ	១០៦.៦១៧	៤៤៤.៤៨៥
សាច់ប្រាក់សុទ្ធដែលបានប្រើក្នុងសកម្មភាពប្រតិបត្តិការ	(១.៩៨៨.២៩៣)	(៨.២៨៩.១៩៤)



២២. ការសន្យា និងភាពជាយថាហេតុ

	៣១ ធ្នូ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ ធ្នូ ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១ កក្កដា ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ កក្កដា ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
(ក) ការសន្យាឱ្យខ្ចី				
លិខិតឥណទាន	២.៨២៥.២៤០	១១.៧៧៨.៤២៦	-	-
ការធានារបស់ធនាគារ	៣៩០.០០០	១.៦២៥.៩១០	-	-
ផ្សេងៗ	១០៨.៥៦០.២១៩	៤៥២.៥៨៧.៥៥៣	-	-
	១១១.៧៧៥.៤៥៩	៤៦៥.៩៩១.៨៨៩	-	-
(ខ) ការសន្យាជួល				
តិចជាងមួយឆ្នាំ	-	-	-	-
លើសពីមួយឆ្នាំ និងតិចជាងប្រាំឆ្នាំ	៥៤២.៧៦០	២.២៦២.៧៦៦	-	-
លើសពីប្រាំឆ្នាំ	-	-	-	-
	៥៤២.៧៦០	២.២៦២.៧៦៦	-	-



២៣. សមតុល្យ និងប្រតិបត្តិការរបស់ភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាល

ក-បន្ថែមទៅលើការបង្ហាញនៅក្នុងកំណត់បង្ហាញដែលពាក់ព័ន្ធក្នុងរបាយការណ៍ហិរញ្ញវត្ថុ ធនាគារបានកត់ត្រាប្រតិបត្តិការមួយចំនួន ជាមួយភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាលក្នុងកំឡុងការិយបរិច្ឆេទដូចខាងក្រោម៖

	៣១ ធ្នូ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ ធ្នូ ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១ កក្កដា ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ កក្កដា ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ចំណូលការប្រាក់				
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍				
វៀតណាម (TO2)	១.៤៦១	៦.០៩១	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (សាខា NKKN)	៧៤៣	៣.០៩៦	-	-
ធនាគារ ឡាវវៀតណាម	៦៥	២៧២	-	-
	២.២៦៩	៩.៤៥៩	-	-
ចំណាយការប្រាក់				
ក្រុមហ៊ុនធនាគារបំរុងកម្ពុជាវៀតណាម	២០.៩៩៩	៨៧.៣៧៨	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍វៀតណាម (ការិយាល័យកណ្តាល)	៦៥.៣១៦	២៧២.៣០១	-	-
	៨៦.៣១៥	៣៥៩.៦៧៩	-	-

Be your side, by your hand



(ខ) ចំនួនជំពាក់ដោយ (ជំពាក់ទៅ) ភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាលត្រូវបានបង្ហាញដូចខាងក្រោម:

	៣១ ធ្នូ ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ ធ្នូ ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១ កក្កដា ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ កក្កដា ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
បញ្ជីនៅជាមួយក្រុមហ៊ុនមេ				
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (សាខាទីក្រុងហូជីមីញ៉ូ)	១៤.៨៩៥.៧៣០	៦២.១០០.២៩៧	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (សាខា SGD 2)	១០.០០៥.០០០	៤១.៧២៧.៥២១	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (សាខា NKKN)	៤.៩៥០.០០០	២០.៦៣៦.៥៥០	-	-
ធនាគារវិនិយោគ និងអភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (ការិយាល័យកណ្តាល)	៥.១៥៦.០៧០	២១.៤៩៥.៦៥៦	-	-
ធនាគារឡាវវៀតណាម (សាខាទីក្រុងហូជីមីញ៉ូ)	៤៩.០០៤	២០៤.២៩៥	-	-
	៣៥.០៥៥.៨០៤	១៤៦.១៦៤.៣១៩	-	-
ទឹកប្រាក់ជំពាក់ទៅ ក្រុមហ៊ុនមេ				
បញ្ជីមានកាលកំណត់នៅធនាគារ វិនិយោគ និង អភិវឌ្ឍន៍ វៀតណាម (ការិយាល័យកណ្តាល)	៩៣.៥៣២.០៧០	៣៨៩.៩៣៥.២០០	-	-
ក្រុមហ៊ុនធានារ៉ាប់រងកម្ពុជាវៀតណាម	៦.១២៦.១១៨	២៥.៥៣៩.៧៨៥	-	-
IDCC	៦៨០.៨៩២	២.៨៣៨.៦៤០	-	-
	១០០.៣៣៩.០៨០	៤១៨.៣១៣.៦២៥	-	-



(គ) បុគ្គលិកសំខាន់ៗក្នុងការផ្តល់ប្រាក់រង្វាន់

សេចក្តីលំអិតអំពីប្រាក់រង្វាន់របស់សមាជិកក្រុមប្រឹក្សា និងសមាជិកសំខាន់ៗរបស់គណៈគ្រប់គ្រងដីទៃឡើយរបស់ធនាគារ មានដូចខាងក្រោម៖

	៣១ធ្នូ២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១ធ្នូ២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)	៣១កក្កដា២០០៩ ដុល្លារអាមេរិក	៣១កក្កដា២០០៩ សមមូលពាន់រៀល (សំគាល់២.១)
ប្រាក់រង្វាន់ដុល				
ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	៨.៤០០	៣៥.០២០	គ្មាន	គ្មាន
គណៈគ្រប់គ្រង	៦២.៩០៨	២៦២.២៦៤	គ្មាន	គ្មាន
	៧១.៣០៨	២៩៧.២៨៤	គ្មាន	គ្មាន
ប្រាក់រង្វាន់សុទ្ធ				
ក្រុមប្រឹក្សាភិបាល	៦.៧២០	២៨.០១៦	គ្មាន	គ្មាន
គណៈគ្រប់គ្រង	៥៥.១១៣	២២៩.៧៦៧	គ្មាន	គ្មាន
	៦១.៨៣៣	២៥៧.៧៨៣	គ្មាន	គ្មាន

ប្រតិបត្តិការភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាល រួមបញ្ចូលនូវប្រតិបត្តិការទាំងអស់ ដែលបានកើតឡើងជាមួយភាគីផ្សេងទៀត ដែល ធនាគារត្រូវបានពាក់ព័ន្ធ ដូចដែលកំណត់ក្នុងកំណត់សំគាល់លេខ ២.៤.១៧ ក្នុងចំណុចភាគីសម្ព័ន្ធព្យាបាល ។

២៤. ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យហិរញ្ញវត្ថុ

គោលការណ៍ណែនាំ និងគោលនយោបាយដែលបានអនុម័តដោយធនាគារដើម្បីគ្រប់គ្រងនូវហានិភ័យមួយចំនួន ដែលកើត មានឡើងក្នុងសកម្មភាពអាជីវកម្ម មានដូចខាងក្រោម៖

(ក) ហានិភ័យប្រតិបត្តិការ

ហានិភ័យប្រតិបត្តិការ គឺជាហានិភ័យដែលធ្វើឱ្យខាតបង់ដោយផ្ទាល់ ឬ ប្រយោលដែលកើតឡើងដោយសារ មិនមាន គ្រប់គ្រាន់ ឬ បរាជ័យនៃនីតិវិធីផ្ទៃក្នុង បុគ្គល បច្ចេកវិទ្យា និង ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធ និង មកពីកត្តាខាង ក្រៅផ្សេងៗទៀត ក្រៅពីហានិភ័យ ឥណទាន ទីផ្សារ និងហានិភ័យភាពងាយស្រួលសាច់ប្រាក់ដូចជា កើតឡើងពី ច្បាប់ និងបទបញ្ញត្តិ និងស្តង់ដារសហគ្រាស ។

ការខាតបង់ពីហានិភ័យប្រតិបត្តិការ ត្រូវបានគ្រប់គ្រងតាមរយៈការបង្កើតនីតិវិធី នៃការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ ប្រតិបត្តិការ ការតាមដានត្រឹមត្រូវ និងរបាយការណ៍អំពី សកម្មភាពអាជីវកម្មដោយផ្នែកត្រួតពិនិត្យ និងគាំទ្រ ដែលជាស្ថាប័នឯករាជ្យ និងត្រួតពិនិត្យដោយគណៈគ្រប់គ្រងជាន់ខ្ពស់របស់ធនាគារ ។



ការគ្រប់គ្រងលើហានិភ័យប្រតិបត្តិការរបស់ធនាគារ តម្រូវឱ្យបង្កើតនូវវរចនាសម្ព័ន្ធ តួនាទី និង វិធីសាស្ត្រ នៃការគ្រប់គ្រង អោយបានច្បាស់លាស់ ។ គោលការណ៍ និងវិធានការណ៍ត្រួតពិនិត្យផ្ទៃក្នុងទាំងអស់ ត្រូវបាន ដាក់អោយអនុវត្ត រួមទាំងការ បង្កើតអ្នកមានសិទ្ធិចុះហត្ថលេខា ការបង្កើតនូវប្រព័ន្ធត្រួតពិនិត្យយ៉ាង ហ្មត់ចត់ ការ រៀបចំនូវនីតិវិធី និងឯកសារសំអាង នានា រួមទាំងការអនុវត្តទៅតាមគោលការណ៍ច្បាប់ និងបទបញ្ញត្តិ ផ្សេងៗ ។ ការបង្កើតទាំងនេះ គឺបន្តការត្រួតពិនិត្យ ឡើងវិញជាប្រចាំ ដើម្បីកំណត់នូវហានិភ័យ ប្រតិបត្តិការ របស់អាជីវកម្ម ក៏ដូចជាការកំណត់នូវកំរិត នៃការអនុលោមទៅ តាមគោលការណ៍ធនាគារ ដែលធ្វើការត្រួតពិនិត្យជាប្រចាំដោយ អង្គភាពសវនករផ្ទៃក្នុង ។ លទ្ធផលដែលបានមកពី ការត្រួតពិនិត្យ របស់សវនករផ្ទៃក្នុង ត្រូវបានពិភាក្សាជាមួយ គណៈគ្រប់គ្រងរបស់ផ្នែកដែលពាក់ព័ន្ធ រួចធ្វើការដាក់ជូនទៅ គណៈកម្មាធិការ សវនកម្ម និងគណៈគ្រប់គ្រង ជាន់ខ្ពស់របស់ធនាគារ ។

(ខ) ហានិភ័យឥណទាន

ហានិភ័យឥណទាន គឺជាសក្តានុពលខាតបង់លើប្រាក់ចំណូល និងការខាតបង់លើប្រាក់ដើមក្នុងទម្រង់នៃសវិធានធន ជាក់លាក់ ដែលជាលទ្ធផលនៃការមិនសងបំណុល របស់អ្នកខ្ចីប្រាក់ដែលពាក់ព័ន្ធតាមរយៈការផ្តល់ឥណទាន និង សកម្មភាពវិនិយោគ ។ ហានិភ័យដំបូងចំពោះហានិភ័យឥណទានកើតចេញពីការផ្តល់ឥណទាន និងបុរេប្រទាន ។

ពុំមានសម្រុងតម្លៃទីផ្សារក្នុងទីផ្សារសកម្មណាមួយ ដែលអាចផ្តល់នូវការវាយតម្លៃសមស្រប និងគួរឱ្យទុកចិត្តបាន របស់ ឥណទាន និងបុរេប្រទានទេ ។ ដូច្នេះហានិភ័យចំផុត ចំពោះហានិភ័យឥណទាន គឺត្រូវបានបង្ហាញជាតម្លៃ យោងនៃទ្រព្យ សកម្មនៅក្នុងតារាងតុល្យការ ។ សកម្មភាពឥណទាន ត្រូវបានណែនាំដោយគោលការណ៍ឥណទាន របស់ធនាគារ ដើម្បីធានា អះអាងថាគោលបំណងនៃប្រាក់កម្ចី ទាំងអស់ត្រូវបានបំពេញ ។ ឧទាហរណ៍សំណុំ ឥណទានដែលមានលទ្ធភាព និងទ្រព្យ សម្បត្តិសងគ្រប់គ្រាន់ ហើយហានិភ័យឥណទានត្រូវបានបែងចែកយ៉ាងល្អ ។ គោលការណ៍ឥណទានកត់ត្រានូវគោលការណ៍ ប្រាក់កម្ចីទ្រព្យបញ្ជា និងដំណើរការអនុម័តឥណទានរួមមានទាំង ប្រព័ន្ធរាយតម្លៃរបស់ធនាគារផ្ទាល់ និងនីតិវិធីដែលអនុវត្ត ដើម្បីធានាអះអាងក្នុងការគោរពទៅតាមការណែនាំ របស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។ ហានិភ័យឥណទានដែលលេចឡើងក្រៅ តារាងតុល្យការដូចជាសន្យា និង ភាពជាយថាហេតុ ត្រូវបានពិភាក្សានៅកំណត់សំគាល់លេខ ២២ ។

(គ) ហានិភ័យទីផ្សារ

ហានិភ័យទីផ្សារ គឺជាហានិភ័យនៃការខាតបង់កើតឡើងពីការប្រែប្រួលមិនអំណោយផល នៅក្នុងកំរិតតម្លៃ ឬ អត្រាទីផ្សារ ដែលមានសមាសធាតុសំខាន់ពីរគឺ ហានិភ័យរូបិយប័ណ្ណបរទេស និងហានិភ័យអត្រាការប្រាក់ ។

ហានិភ័យទីផ្សារកើតចេញពីសកម្មភាពពាណិជ្ជកម្មត្រូវបានគ្រប់គ្រងដោយការកំណត់លើទីផ្សារ នូវស្ថានភាពដោះ ដូជាមួយ នឹងតួនាទីពាណិជ្ជកម្មទីផ្សារ និងការកំណត់ហានិភ័យទីផ្សារទុកជាមុន ។

(១) ហានិភ័យការប្តូររូបិយប័ណ្ណបរទេស

ហានិភ័យរូបិយប័ណ្ណបរទេស គឺសំដៅទៅលើការប្រែប្រួលអត្រាប្តូរប្រាក់ដែលមិនអំណោយផលលើ ស្ថានភាពដោះដូរ រូបិយប័ណ្ណបរទេសដែលកើតឡើងពីពេលមួយទៅពេលមួយ ។ ធនាគារបានរក្សានូវ គោលនយោបាយមួយដោយមិនធ្វើ



ប្រតិបត្តិការដែលបង្កឱ្យមាននូវស្ថានភាព នៃការប្តូររូបិយប័ណ្ណបរទេស ច្រើននោះទេ។ រាល់ការប្តូររូបិយប័ណ្ណបរទេស ដែលបើកចំហរគ្រប់ប្រភេទត្រូវបានត្រួតពិនិត្យជាមួយនិង តម្រូវការប្រតិបត្តិការកំរិតនៃស្ថានភាពកំណត់ទុកជាមុន និង ការកំណត់កាត់បន្ថយភាពខាតបង់ ។

នាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ សមតុល្យទ្រព្យ និងបំណុលរូបិយវត្ថុដែលជារូបិយប័ណ្ណក្រៅពីប្រាក់ដុល្លារ អាមេរិក មិនមាន ផលប៉ះពាល់ជាសារវិន្តនោះទេ។ ដូចនេះ ពុំមានការបង្ហាញលើការវិភាគលំអិតលើ ហានិភ័យរូបិយប័ណ្ណ បរទេសនៅក្នុងរបាយការណ៍នេះទេ។

(២) ហានិភ័យអត្រាការប្រាក់

ហានិភ័យអត្រាការប្រាក់ គឺសំដៅទៅលើការខាតបង់នូវប្រាក់ចំណូលការប្រាក់សុទ្ធ ដោយសារតែការ ប្រែប្រួលនៃកំរិត អត្រាការប្រាក់និងការផ្លាស់ប្តូរ នៅក្នុងសមាសភាពនៃទ្រព្យ និង បំណុល។ ហានិភ័យអត្រា ការប្រាក់ត្រូវបាន ចាត់ចែងតាម រយៈការត្រួតពិនិត្យយ៉ាងហ្មត់ចត់ទៅលើចំណូល លើការបណ្តាក់ទុន តម្លៃ ទិដ្ឋភាព តម្លៃដើមនៃមូលនិធិ និងតាមរយៈការវិភាគចន្លោះប្រែប្រួលអត្រាការប្រាក់ ។

សក្តានុពលនៃការធ្លាក់ចុះនូវចំណូលការប្រាក់សុទ្ធ ពីការប្រែប្រួលអត្រាការប្រាក់ដែលខុសប្រក្រតី ត្រូវបាន ត្រួតពិនិត្យ ដោយធៀបទៅនឹងកំរិតហានិភ័យដែលកំណត់ជាអាទិទទួលយកបាន ។

ការវិភាគតម្លៃទិដ្ឋភាពសំរាប់ឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលមានអត្រាការប្រាក់ថេរ

ធនាគារមិនបានកត់ត្រាបំណុល ដែលមានអត្រាការប្រាក់ថេរតាមតម្លៃទិដ្ឋភាពតាមរយៈចំណេញ ឬ ខាតទេ ហើយ ធនាគារក៏ពុំបានបញ្ចូលទៅក្នុងរបាយការណ៍លទ្ធផលនាចុងការិយបរិច្ឆេទនេះដែរ ។ ដូច្នេះហើយរាល់ បំរែបំរួលអត្រា ការប្រាក់នា ការិយបរិច្ឆេទរបាយការណ៍មិនមានផលប៉ះពាល់ដល់ប្រាក់ចំណេញឬខាតទេ ។

ការវិភាគលើលំហូរសាច់ប្រាក់សំរាប់ឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលមានអត្រាការប្រាក់ប្រែប្រួល

ធនាគារមិនមានឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលមានអត្រាការប្រាក់ប្រែប្រួលជាសារវិន្តទេ ដូច្នេះពុំមានការវិភាគលើ លំហូរ សាច់ប្រាក់ សំរាប់ឧបករណ៍ហិរញ្ញវត្ថុដែលមានអត្រាការប្រាក់ប្រែប្រួល ត្រូវបានបង្ហាញនៅក្នុង របាយការណ៍នេះ ឡើយ ។

(ឃ) ហានិភ័យសាច់ប្រាក់ងាយស្រួល

ហានិភ័យសាច់ប្រាក់ងាយស្រួលទាក់ទងទៅនឹងលទ្ធភាពក្នុងការរក្សាសាច់ប្រាក់ងាយស្រួលអោយបានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីបំពេញ ការសន្យា និងកាតព្វកិច្ចហិរញ្ញវត្ថុនៅពេលដល់កាលកំណត់សងទៅតាមតម្លៃសមហេតុផលមួយ ។

ជាងនេះទៅទៀត ដើម្បីអនុវត្តបានពេញលេញតាមតម្រូវការនៃសាច់ប្រាក់ងាយស្រួល គណៈគ្រប់គ្រង ធនាគារបាន ត្រួតពិនិត្យយ៉ាងហ្មត់ចត់ទៅលើគ្រប់ចលនាសាច់ប្រាក់ចូល និងចេញហើយនិងភាពចន្លោះនៃ អាយុកាលតាមរយៈ របាយការណ៍តាមពេលកំណត់ ។ បំរែបំរួលនៃតំណទាន និងប្រាក់បញ្ញើពីអតិថិជនក៏ត្រូវបាន ត្រួតពិនិត្យតាមដាន និងតម្រូវការនៃសាច់ប្រាក់ ងាយស្រួលក៏ត្រូវបានធ្វើការកែតម្រូវ ដើម្បីកំណត់អោយ ច្បាស់លាស់នូវទ្រព្យជាសាច់ប្រាក់ អោយបានគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីបំពេញការសន្យា និង កាតព្វកិច្ចហិរញ្ញវត្ថុប្រសិនបើ និង នៅពេលដែលដល់កាលកំណត់សង ។



(ង) ការគ្រប់គ្រងមូលធន

ធនាគារបានគោរពទៅតាមធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ដែលជាអ្នកកំណត់ និងត្រួតពិនិត្យទៅលើកំរិតដើមទុន អប្បបរមារបស់ធនាគារជារួម ។ គោលនយោបាយរបស់ធនាគារ គឺរក្សាអោយបាននូវមូលដ្ឋានទុនដ៏រឹងមាំ ដើម្បី រក្សាអ្នកវិនិយោគអ្នកផ្តល់ឥណទាន និងជំនឿជឿជាក់ទីផ្សារ និងធានាស្ថេរភាពអភិវឌ្ឍន៍យូរអង្វែងរបស់ អាជីវកម្ម ។ ផលប៉ះពាល់ទៅលើកំរិតដើមទុនលើភាគលាភម្ចាស់ភាគហ៊ុន ក៏ត្រូវបានទទួលស្គាល់ ហើយធនាគារ ក៏បានទទួលស្គាល់នូវតម្រូវការ ដើម្បីធានាអោយបាននូវតុល្យភាពរវាង ភាគលាភខ្ពស់ដែលអាចនឹងកើតមាន ឡើងជាមួយនឹងប្រាក់បំរុងកំរិតខ្ពស់ អត្ថប្រយោជន៍ និងការធានាដែលផ្តល់ដោយស្ថានភាពដើមទុនល្អ ។ ធនាគារ បានគោរពទៅតាមតម្រូវការដើមទុន ដែលកំណត់ដោយច្បាប់នៅក្នុងការិយបរិច្ឆេទ ។

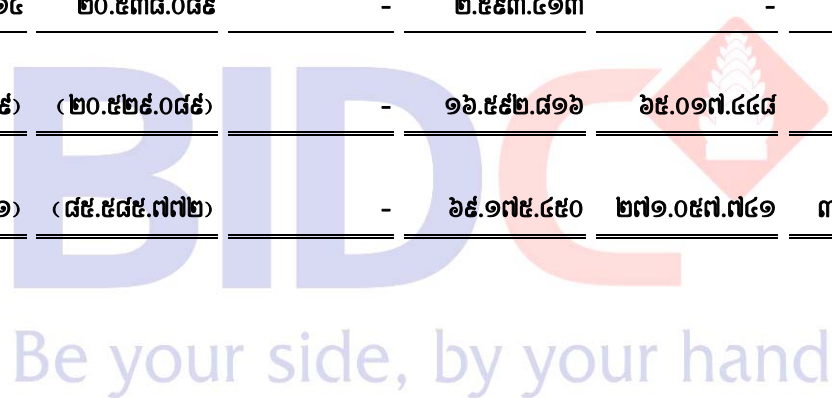


២៤.១ ហានិភ័យអត្រាការប្រាក់

តារាងខាងក្រោម សង្ខេបអំពីហានិភ័យអត្រាការប្រាក់របស់ធនាគារ ។ តារាងបង្ហាញពីប្រសិទ្ធិភាពមធ្យមភាគអត្រាការប្រាក់ នាកាលបរិច្ឆេទនៃតារាងតុល្យការ និង នាការិយបរិច្ឆេទដែល ឧបករណ៍ ហិរញ្ញវត្ថុត្រូវកំណត់តំលៃឡើងវិញ ឬ ដល់កាលកំណត់ (មួយណាដែលដល់មុន) ។

នាកាលបរិច្ឆេទ	រហូតដល់ ១ ខែ	ពី ១ខែដល់៣ខែ	ពី៣ខែដល់៦ខែ	ពី៦ខែដល់១២ខែ	ពី១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ	លើសពី៥ឆ្នាំ	គ្មានការប្រាក់	សរុប	សុពលភាព
ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	ការប្រាក់ (%)
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុ									
សាច់ប្រាក់	-	-	-	-	-	-	១៥២.៦៤៣	១៥២.៦៤៣	០.០៣%
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិកម្ពុជា	-	-	-	-	-	៧.៧៣០.០០០	៤៤.៥២១.០១៨	៥២.២៥១.០១៨	០.០៣%
សមតុល្យនៅធនាគារនានា	២០.០៥៧.៤៨០	-	-	-	-	-	១.០១៥.៥៧៤	២១.០៧៣.០៥៤	០.០៣%
ប្រាក់តម្កល់នៅ និងឥណទានឱ្យ									
ធនាគារផ្សេងៗ	១៤.៩៩៩.០០៤	៩.០០០	-	-	-	-	-	១៥.០០៨.០០៤	១.៣៧%
ឥណទាន និងប្រាក់បុរេប្រទាន									
ឱ្យអតិថិជន	៦២.៣៥១	-	-	១៩.១៨៦.២២៩	៦៥.០១៧.៤៤៨	-	-	៨៤.២៦៦.០២៨	១១.៣៨%
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	-	-	-	-	-	-	១.០៦១.៥២៧	១.០៦១.៥២៧	០.០០%
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុសរុប	៣៥.១១៨.៨៣៥	៩.០០០	១៩.១៨៦.២២៩	៦៥.០១៧.៤៤៨	៦៥.០១៧.៤៤៨	៧.៧៣០.០០០	៤៦.៧៥០.៧៦២	១៧៣.៨១២.២៧៤	

សាកលបរិច្ឆេទ	រហូតដល់ ១ ខែ	ពី ១ខែដល់៣ខែ	ពី ៣ខែដល់៦ខែ	ពី ៦ខែដល់១២ខែ	ពី ១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ	លើសពី៥ឆ្នាំ	គ្មានការប្រាក់	សរុប	សុពលភាព
ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	(ដុល្លារអាមេរិក)	ការប្រាក់ (%)
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុ									
ប្រាក់បញ្ញើរបស់ធនាគារ									
ផ្សេងៗ	៧៣.៥៣២.០៧០	២០.០០០.០០០	-	-	-	-	-	៩៣.៥៣២.០៧០	៣,០១%
ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	២២៤.៨៤៤	៥៣៨.០៨៩	-	២.៥៩៣.៤១៣	-	-	៧.៥៣៧.៦១១	១០.៨៩៣.៩៥៧	២,៩០%
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	-	-	-	-	-	-	១០៦.៦១៨	១០៦.៦១៨	០,០០%
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុសរុប	៧៣.៧៥៦.៩១៤	២០.៥៣៨.០៨៩	-	២.៥៩៣.៤១៣	-	-	៧.៦៤៤.២២៩	១០៤.៥៣២.៦៤៥	
គំណាតបំរែបំរួលការប្រាក់- ដុល្លារអាមេរិក	(៣៨.៦៣៨.០៧៩)	(២០.៥២៩.០៨៩)	-	១៦.៥៩២.៨១៦	៦៥.០១៧.៤៤៨	៧.៧៣០.០០០	៣៩.១០៦.៥៣៣	៦៩.២៧៩.៦២៩	
គំណាតបំរែបំរួលការប្រាក់- សមមូលពាន់រៀល	(១៦១.០៨២.១៥១)	(៨៥.៥៨៥.៧៧២)	-	៦៩.១៧៥.៤៥០	២៧១.០៥៧.៧៤១	៣២.២២៦.៣៧០	១៦៣.០៣៥.១៣៦	២៨៨.៨៧៦.៧៧៣	



នាការបរិច្ឆេទ

ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៩

រហូតដល់ ១ ខែ ពី១ខែដល់៣ខែ ពី៣ខែដល់៦ខែ ពី៦ខែដល់១២ខែ ពី១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ លើសពី ៥ ឆ្នាំ គ្មានការប្រាក់ សរុប

ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក ដុល្លារអាមេរិក

សុពលភាព

ការប្រាក់ %

ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុ

សាច់ប្រាក់	-	-	-	-	-	-	១២០.៧៥៦	១២០.៧៥៦	០.២៦%
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិកម្ពុជា	-	-	-	-	-	១.៣៥០.០០០	៣១.៤៥៨	១.៣៨១.៤៥៨	០.១២%
សមតុល្យនៅធនាគារនានា	២.៧០៤	-	-	-	-	-	១.៣៣២	៤.០៣៦	២.៥៨%
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	-	-	-	-	-	-	២០.០០១	២០.០០១	០.០០%

ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុសរុប

២.៧០៤ - - - - ១.៣៥០.០០០ ១៧៣.៥៤៧ ១.៥២៦.២៥១

បំណុលហិរញ្ញវត្ថុ

ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	៦៣.៥២៥	-	-	-	-	-	៦៦.៩៦៧	១៣០.៤៩២	២.១០%
------------------------	--------	---	---	---	---	---	--------	---------	-------

បំណុលហិរញ្ញវត្ថុសរុប

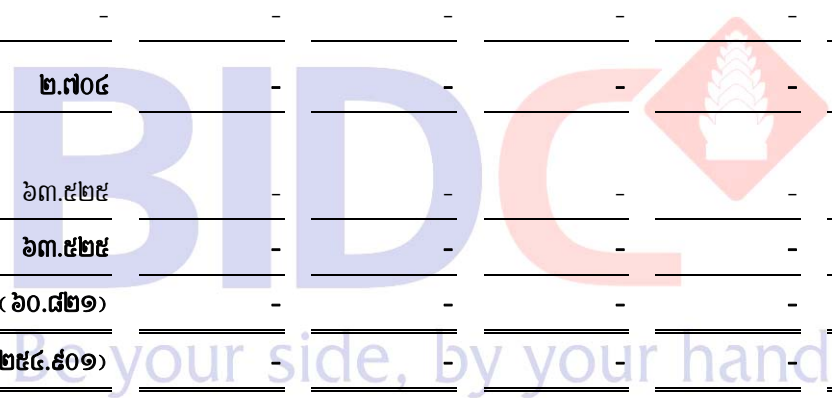
៦៣.៥២៥ - - - - ៦៦.៩៦៧ ១៣០.៤៩២

តំលាតបំរែបំរួលការប្រាក់-ដុល្លារអាមេរិក

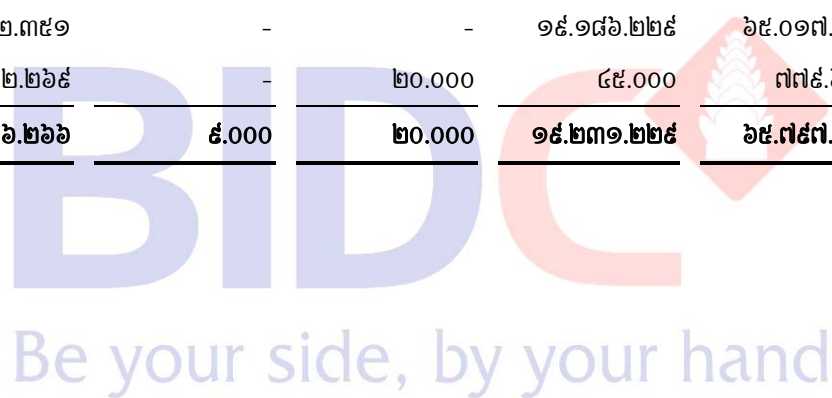
(៦០.៨២១) - - - - ១.៣៥០.០០០ ១០៦.៥៨០ ១.៣៥៥.៧៥៩

តំលាតបំរែបំរួលការប្រាក់-សមមូលពាន់រៀល

(២៥៤.៩០១) - - - - ៥.៦៥៧.៨៥០ ៤៤៦.៦៧៧ ៥.៨៤៩.៦២៦

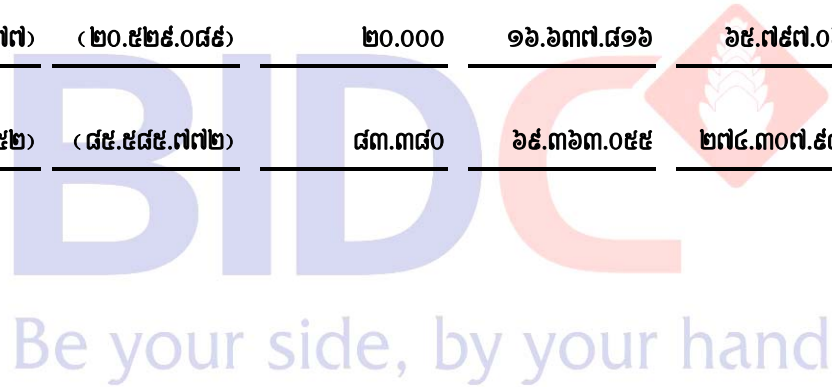


នាការបរិច្ឆេទថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩	រហូតដល់ ១ ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ខែដល់៣ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៣ខែដល់៦ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៦ខែដល់១២ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	លើសពី ៥ ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	ពុំមានការកំណត់ ដុល្លារអាមេរិក	សរុប ដុល្លារអាមេរិក
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុ								
សាច់ប្រាក់	១៥២.៦៤៣	-	-	-	-	-	-	១៥២.៦៤៣
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិកម្ពុជា	-	-	-	-	-	-	៥២.២៥១.០១៨	៥២.២៥១.០១៨
សមតុល្យនៅធនាគារនានា	-	-	-	-	-	-	២១.០៧៣.០៥៤	២១.០៧៣.០៥៤
ប្រាក់តម្កល់នៅ និងឥណទានឱ្យ ធនាគារផ្សេងៗ	១៤.៩៩៩.០០៣	៩.០០០	-	-	-	-	-	១៥.០០៨.០០៤
ឥណទាន និង ប្រាក់បុរេប្រទានឱ្យអតិថិជន	៦២.៣៥១	-	-	១៩.១៨៦.២២៩	៦៥.០១៧.៤៤៨	-	-	៨៤.២៦៦.០២៨
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុ ផ្សេងៗ	២.២៦៩	-	២០.០០០	៤៥.០០០	៣៧៩.៦១២	៨៥.១០៥	១២៩.៥៤២	១.០៦១.៥២៧
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុសរុប	១៥.២១៦.២៦៦	៩.០០០	២០.០០០	១៩.២៣១.២២៩	៦៥.៧៩៧.០៦០	៨៥.១០៥	៣៣.៤៥៣.៦១៤	១៧៣.៨១២.២៧៤



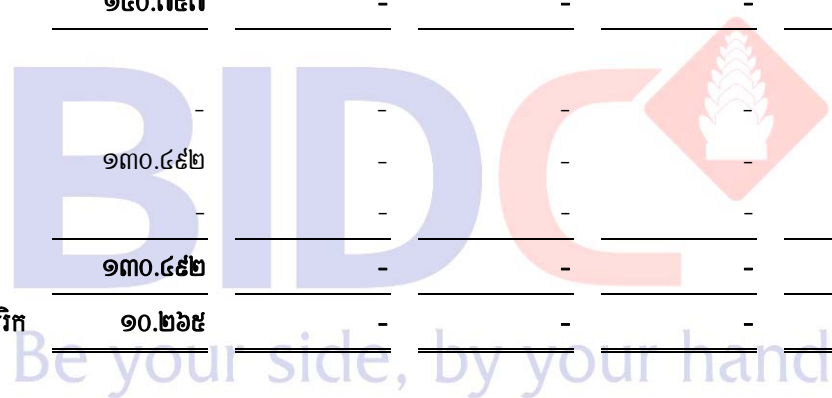
នាការបរិច្ឆេទថ្ងៃទី៣១ខែធ្នូឆ្នាំ ២០០៩

	រហូតដល់ ១ ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ខែដល់៣ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៣ខែដល់៦ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៦ខែដល់១២ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	លើសពី ៥ ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	ពុំមានកាលកំណត់ ដុល្លារអាមេរិក	សរុប ដុល្លារអាមេរិក
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុ								
ប្រាក់បញ្ញើរបស់ធនាគារនានា	៧.៧៦២.៤៥៥	៥៣៨.០៨៩	-	២.៥៩៣.៤១៣	-	-	-	១០.៨៩៣.៩៥៧
ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	៧៣.៥៣២.០៧០	២០.០០០.០០០	-	-	-	-	-	៩៣.៥៣២.០៧០
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	១០៦.៦១៨	-	-	-	-	-	-	១០៦.៦១៨
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុសរុប	៨១.៤០១.១៤៣	២០.៥៣៨.០៨៩	-	២.៥៩៣.៤១៣	-	-	-	១០៤.៥៣២.៦៤៥
ភាពលើសនៃសាច់ប្រាក់ ងាយស្រួលសុទ្ធ								
(តំលាត) - ដុល្លារអាមេរិក	(៦៦.១៨៤.៨៧៧)	(២០.៥២៩.០៨៩)	២០.០០០	១៦.៦៣៧.៨១៦	៦៥.៧៩៧.០៦០	៨៥.១០៥	៧៣.៤៥៣.៦១៤	៦៩.២៧៩.៦២៩
ភាពលើសនៃសាច់ប្រាក់ ងាយស្រួលសុទ្ធ								
(តំលាត) - សមមូលពាន់រៀល	(២៧៥.៩២៤.៧៥២)	(៨៥.៥៨៥.៧៧២)	៨៣.៣៨០	៦៩.៣៦៣.០៥៥	២៧៤.៣០៧.៩៤៣	៣៥៤.៨០៣	៣០៦.២២៨.១១៧	២៨៨.៨២៦.៧៧៣

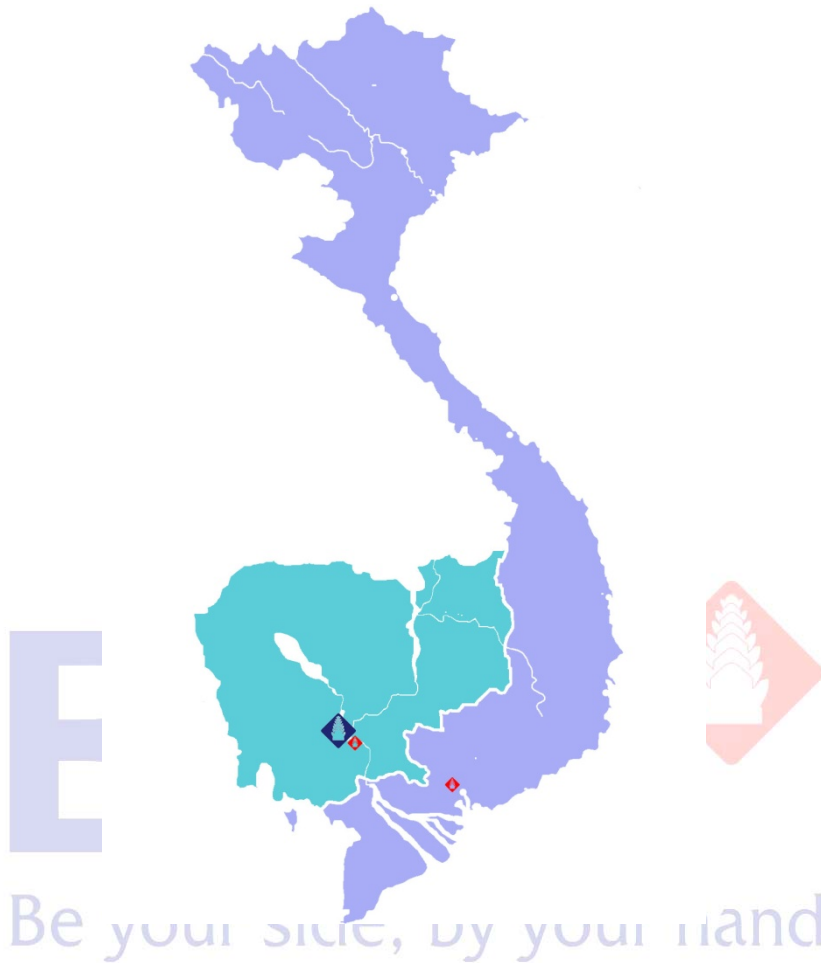


នាការលក់បរិក្ខេបថ្លៃទី៣១ខែកក្កដាឆ្នាំ ២០០៩

	រហូតដល់ ១ ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ខែដល់៣ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៣ខែដល់៦ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី៦ខែដល់១២ខែ ដុល្លារអាមេរិក	ពី១ឆ្នាំដល់៥ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	លើសពី ៥ ឆ្នាំ ដុល្លារអាមេរិក	ពុំមានកាលកំណត់ ដុល្លារអាមេរិក	សរុប ដុល្លារអាមេរិក
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុ								
សាច់ប្រាក់	១២០.៧៥៦	-	-	-	-	-	-	១២០.៧៥៦
សមតុល្យនៅធនាគារជាតិកម្ពុជា	-	-	-	-	-	-	១.៣៨១.៤៥៨	១.៣៨១.៤៥៨
សមតុល្យនៅធនាគារនានា	-	-	-	-	-	-	៤.០៣៦	៤.០៣៦
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	២០.០០១	-	-	-	-	-	-	២០.០០១
ទ្រព្យហិរញ្ញវត្ថុសរុប	១៤០.៧៥៧	-	-	-	-	-	១.៣៨៥.៩៥២	១.៥២៦.២៥១
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុ								
ប្រាក់បញ្ញើរបស់ធនាគារនានា	-	-	-	-	-	-	-	-
ប្រាក់បញ្ញើរបស់អតិថិជន	១៣០.៤៩២	-	-	-	-	-	-	១៣០.៤៩២
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុផ្សេងៗ	-	-	-	-	-	-	-	-
បំណុលហិរញ្ញវត្ថុសរុប	១៣០.៤៩២	-	-	-	-	-	-	១៣០.៤៩២
ភាពលើសនៃសាច់ប្រាក់ ងាយស្រួលសុទ្ធ(គំណត់) - ដុល្លារអាមេរិក	១០.២៦៥	-	-	-	-	-	១.៣៨៥.៩៥២	១.៣៩៥.៧៥៩
ភាពលើសនៃសាច់ប្រាក់ ងាយស្រួលសុទ្ធ(គំណត់) - សមមូលពាន់រៀល	៤៣.០២១	-	-	-	-	-	៥.៨០៦.៦០៥	៥.៨៤៩.៦២៦



ព័ត៌មានទំនាក់ទំនង



ទីស្នាក់ការកណ្តាល

អគារលេខ 23 ផ្លូវលេខ 114 កែង 67 សង្កាត់ផ្សារថ្មីទី ២
ខណ្ឌដូនពេញ រាជធានីភ្នំពេញ ប្រទេសកម្ពុជា

ទូរស័ព្ទ : +855 23 210044

ទូរសារ : +855 23 220511

គេហទំព័រ : www.bidc.com.kh

អ៊ីមែល : info@bidc.com.kh

សាខាហ្សឺណូមីញ៉ូ

No. 110, CMT8 Street, Precinct 7, District 3,
Ho Chi Minh City, Vietnam

ទូរស័ព្ទ : +848 62666999

ទូរសារ : +848 62904479

គេហទំព័រ : www.bidc.vn

អ៊ីមែល : bidchcm@bidc.vn

សាខាភ្នំពេញ

អគារលេខ ៣៣៥ មហាវិថីព្រះមុនីវង្ស សង្កាត់អូរឫស្សី ៤
ខណ្ឌ ៧ មករា រាជធានីភ្នំពេញ ប្រទេសកម្ពុជា

ទូរស័ព្ទ : +855 23 210440

ទូរសារ : +855 23 214854